



**NOUVEAU NOM**

**LA FABRIQUE DENTAIRE**  
LA DENTUROLOGIE  
notre passion, votre confort

LAFABRIQUEDENTAIRE.COM  
418 387-2995

Anciennement Clinique De Denturologie Morissette

>163360

Le 24 août 2019

## DE GRANDES LÉGENDES DU ROCK CANADIEN À SAINT-JOSEPH

Pour la septième édition de son spectacle rock annuel, Saint-Joseph recevra la visite de Glass Tiger (photo) et de Randy Bachman, fondateur des Guess Who et de BTO. Ça va rocker!

PAGE 3

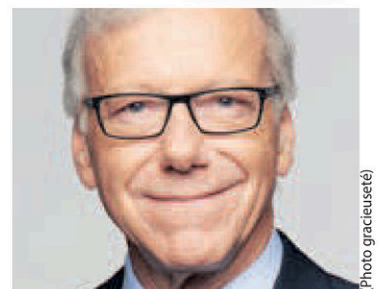
Une série docu-réalité tournée au Miller Zoo

PAGE 4



Pierre Bruneau sera conférencier pour la Fondation Le Crépuscule

PAGE 5



**LOU-TEC** Experts en location

LOCATION • VENTE • RÉPARATION

Gilbert Bolduc, prop.

1216, avenue Bisson, Ste-Marie • 418 387-4212

>136820

**FAITES VITE POUR UN TEMPS LIMITÉ**

Sur remplacement de votre pare-brise

\* Détails en magasin



**VITRES D'AUTOS STE-MARIE**

Installation et réparation de vitres d'autos  
695, boul. Vachon Nord, Sainte-Marie (face au Poulet Frit Kentucky)

418 387-3977

Recevez une valeur de

**125\$**

D'ESSENCE

>128409

AMEUBLEMENTS

**TANGUAY**



MAGASIN SAINT-GEORGES

**20% DE RABAIS**  
ET PAYEZ JUSQU'À  
**36 VERSEMENTS\***

SUR TOUS LES MEUBLES, LES MATELAS ET LA DÉCORATION

**PRIMO**  
INTERNATIONAL  
Sectionnel 3 mcx  
PTR: 912065

**ÉPARGNEZ 460\$**  
**1 279<sup>99</sup>**  
20% DE RABAIS INCLUS  
ET JUSQU'À 36 VERSEMENTS  
courant: 1 739,99

**LA Z BOY**  
Assises en CUIR  
Fauteuil berçant et inclinable  
PTR: 701868

**ÉPARGNEZ 240\$**  
**559<sup>99</sup>**  
20% DE RABAIS INCLUS  
ET JUSQU'À 36 VERSEMENTS  
courant: 799,99

OFFRES VALIDES AU MAGASIN DE SAINT-GEORGES UNIQUEMENT

**AMANA**  
Cuisinière autonettoyant  
PTR: 655294  
• Surface en vitrocéramique

**AMANA**  
18,5 pi cu  
Réfrigérateur  
PTR: 634938  
• Commandes de fraîcheur Temp Assure  
• Tablettes en verre antidébordement

**FOUR AUTONETTOYANT**  
**TAXES PAYÉES**  
**699<sup>99</sup>**  
ET PAYEZ EN 24 VERSEMENTS

**TAXES PAYÉES**  
**999<sup>99</sup>**  
ET PAYEZ EN 24 VERSEMENTS

**AMANA**  
Ensemble laveuse sècheuse vapeur PTR-911924

- Laveuse, 4,0 pi cu PTR-655321  
- 9 cycles  
- 5 réglages de température
- Sécheuse, 6,5 pi cu PTR-628106  
- 11 cycles  
- 3 réglages de température  
- Tambour avec revêtement en poudre

NOUS PAYONS LES  
**2 TAXES**  
ET PAYEZ EN  
**24 VERSEMENTS\***  
SUR TOUS LES ÉLECTROMÉNAGERS

**TAXES PAYÉES**  
**999<sup>99</sup>**  
ET PAYEZ EN 24 VERSEMENTS\*

**FRIGIDAIRE**  
18 pi cu

**Réfrigérateur**  
PTR: 681896

- Commandes mécaniques
- 2 bacs à fruits et légumes transparents à humidité contrôlée
- 2 clayettes pleine largeur en verre
- 3 balconnets blancs dans la porte pleine largeur

**TAXES PAYÉES**  
**799<sup>99</sup>**  
ET PAYEZ EN 24 VERSEMENTS\*

2 - BEAUCE MÉDIA - Le mercredi 7 novembre 2018

**PHILIPS** **CONCOURS PROFIL CLIENT**  
**UNE MACHINE À CAFÉ D'UNE VALEUR DE 1 099\$**

**POUR PARTICIPER:**  
Allez au [tanguay.ca](http://tanguay.ca) ou textez le mot « CAFÉ » au 1 800-tanguay (826-4829)

**8955, boul. Lacroix, Saint-Georges de Beauce**  
**LIGNE SANS FRAIS: 1 800-TANGUAY (826-4829)**

[tanguay.ca](http://tanguay.ca)

**LIVRAISON GRATUITE PARTOUT AU QUÉBEC**



\*Les financements sont octroyés par Accord D Desjardins et les versements sont sujets à approbation du service de crédit Accord D Desjardins. Toutes les taxes (TPS et TVQ) et écofrais applicables sont payables à Ameublements Tanguay au moment de l'achat. Le montant payable en versements égaux exclut les taxes de vente (TPS et TVQ) et les écofrais. Si un versement vient en souffrance, un intérêt sera calculé à compter de la date d'échéance du versement au taux annuel de 19,5% et sera chargé mensuellement au compte du client par Accord D Desjardins. (Ex.: solde en souffrance de 100\$, l'intérêt pour une période de 30 jours sera de 1,63\$). Non jumelable à une autre promotion. Photos à titre indicatif. Prix, produits et modalités de paiements sont sujets à changements sans préavis. Détails en magasin. Cette annonce est en vigueur jusqu'au 11 novembre 2018. Livraison gratuite partout au Québec.

EXEMPLES DE FRAIS DE CRÉDIT

SOLDE QUOTIDIEN MOYEN	Taux d'intérêt annuel	Coût pour cycle de facturation de 30 jrs		Coût annuel	
		100\$	500\$	100\$	500\$
ACHAT COURANT	19,90%	1,64\$	8,16\$	19,90\$	90,50\$
ACHAT PAR VERSEMENT ÉGAUX ET ACHAT À Paiement Reporté	19,90%	1,64\$	8,16\$	19,90\$	90,50\$

> 162822



*Marie Leblond*

courtier immobilier



418 389-7311  
marieblond@axion.ca

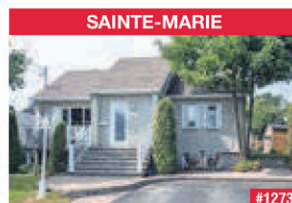


SAINTE-MARIE

NOUVEAU

#384

384 Av. des Pins  
MLS 22504424



SAINTE-MARIE

#1273

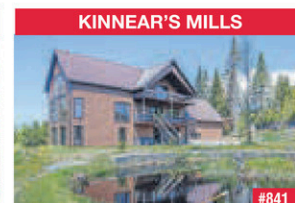
1273, Boul. des Peupliers  
MLS 28876346



SAINTE-MARIE

#659

659, Av. Jordan  
MLS 10884796



KINNEAR'S MILLS

#841

841, Route du 4<sup>e</sup> Rang  
MLS 16617951

>130106

## ACTUALITÉS

# Randy Bachman et Glass Tiger vous donnent rendez-vous à Saint-Joseph

ANDRÉ BOUTIN

aboutin@beaucemedia.ca

**SPECTACLES.** Pour une septième année consécutive, la ville de Saint-Joseph se transformera en capitale du rock le 24 août prochain avec la venue de deux grandes vedettes canadiennes: le guitariste Randy Bachman et le groupe Glass Tiger.

Le guitariste-chanteur Randy Bachman et ses groupes The Guess Who et Bachman-Turner Overdrive ont connu la célébrité internationale à la fin des années 1960 et au début des années 1970 avec des succès comme *No Time*, *American Woman*, *Taking*

*Care Of Business* et *You Ain't Seen Nothing Yet*. Ils interpréteront tous les plus grands succès du groupe pour faire vibrer les spectateurs de Saint-Joseph!

Connu dans les années 1980, Glass Tiger est toujours composé des membres originaux du groupe. Avec plus de cinq millions d'albums vendus, Glass Tiger est un groupe emblématique canadien. Ils chanteront leurs grands succès *Don't Forget Me (When I'm Gone)*, *Someday*, et plusieurs autres!

C'est donc un autre grand coup réalisé par Benoît Gagné et son équipe qui, au fil des ans, ont su attirer de grandes vedettes à Saint-Joseph dont, entre autres, Simple Plan, Styx, Loverboy et CCR.

### BILLETS

Il sera possible de se procurer des billets en pré-vente dès le 15 novembre 2018 au coût de 55 \$ pour la zone VIP assis, de 35 \$ pour la zone VIP debout et de 25 \$ en admission générale.

Les billets seront également en vente en ligne sur le site [www.accelerationcamionstjoseph.com](http://www.accelerationcamionstjoseph.com), par téléphone au 418 755-1305 ou aux endroits suivants: Dépanneur Jean-Paul Lessard de Saint-Joseph et Dépanneur L. Lagueux de Saint-Georges.

Pour plus d'informations, visitez le site Internet de l'organisation au [www.accelerationcamionstjoseph.com](http://www.accelerationcamionstjoseph.com).



Randy Bachman.: (Photo gracieuseté)

### AU FIL DES ANS

#### Les artistes venus à Saint-Joseph

- 2013: Simple Plan
- 2014: Loverboy
- 2015: Hommage à Styx
- 2016: CCR
- 2017: Styx
- 2018: Gene Simmons (KISS)



Le légendaire groupe canadien Glass Tiger fera vibrer les rockers à Saint-Joseph. (Photo gracieuseté)

*Décor*  
MARTINE FERLAND

Designer d'intérieur

- Habillage de fenêtres
- Tissus, Couvre-lits
- Couvre-planchers
- Service d'installation

CONSULTATION À DOMICILE

SPÉCIAUX  
AVANT LES FÊTES

(valide jusqu'au 21 décembre 2018)

580, des Érables, St-Elzéar ☎ 418 387-7532  
[www.decormartineferland.com](http://www.decormartineferland.com)



86796796



Luc Boutin, propriétaire

**ISI VITRERIE** SAINTE-MARIE INC.  
• VERRE • MIROIR • PLEXIGLAS •

**VERRE LAMINÉ, VERRE TREMPÉ OU LEXAN  
VÉHICULE DE FERME ET MACHINERIE LOURDE**

*Nous pouvons vous servir dans tous les changements de vitre, et ce, à moindre coût. Installation en usine ou directement chez vous !*

695, boul. Vachon Nord, Sainte-Marie  
(face au Poulet Frit Kentucky)

**418 387-3977**

[www.vitrieriestemarie.com](http://www.vitrieriestemarie.com)



BEAUCÉ MÉDIA - Le mercredi 7 novembre 2018 - 3

# Deux émissions pour le Miller Zoo!



Émilie Ferland et Clifford Miller vous attendent chaque semaine à compter de janvier.  
(Photo Groupe TVA)



Laura Compañ accomplira une série de missions au Miller Zoo (Photo Groupe TVA)

**TÉLÉVISION.** TVA diffusera dès janvier «Un zoo pas comme les autres», une nouvelle série docu-réalité produite par Datsit Sphère en collaboration avec Québecor Contenu. À l'occasion de ce rendez-vous hebdomadaire pour toute la famille, les téléspectateurs prendront plaisir à mieux connaître les quelque 150 animaux qui ont trouvé refuge au Miller Zoo de Frampton.

Émilie Ferland et Clifford Miller forment un couple qui habite sur la terre familiale de celui-ci. Amoureux des animaux, ils avaient au début des chats, des chiens, un cheval et quelques animaux de la ferme. Mais, après avoir adopté un bébé chevreuil orphelin, ils ont décidé de venir en aide à d'autres animaux sauvages et exotiques.

Depuis, le zoo compte des ours noirs, cerfs, loups, lynx, tigres, lions, babouins, kangourous, moutons de Corse, wallabys, rats laveurs et plusieurs autres.

## AUSSI SUR YOOPA

Les enfants et les parents pourront aussi suivre les aventures de l'intrépide Laura Compañ (interprète de Lili Renaud-Gauvin dans la série «Le Jeu») dans la nouvelle série jeunesse «Mission zoo» diffusée sur la chaîne Yoopa à partir de janvier.

Encadrée par des spécialistes, Laura, qui a décroché un poste de stagiaire au «Zoo pas comme les autres», s'occupe des pensionnaires en accomplissant une série de missions, tantôt enrichissantes, tantôt farfelues!

Bercer un bébé wallaby, faire hurler les loups gris et arbitrer une partie de soccer entre des lions et un tigre ne sont que quelques exemples des multiples missions que devra relever la jeune Laura. (H.L.)

## AFFAIRES



La troisième fois sera-t-elle la bonne pour la Chambre de commerce et d'industrie de La Nouvelle-Beauce? (Photo gracieuseté)

## Une troisième nomination consécutive pour La Nouvelle-Beauce

La Chambre de commerce et d'industrie de La Nouvelle-Beauce (CCINB) est de nouveau finaliste, et ce, pour une troisième année consécutive, dans la catégorie Chambre de commerce de l'année du Gala de reconnaissance des chambres de commerce. Le lauréat sera connu le mardi 20 novembre prochain.

«Il y a beaucoup de travail derrière cette formidable nomination. Nous avons pratiquement doublé le nombre de membres au cours des trois dernières années (pour 450 aujourd'hui) et avons diversifié notre offre de services. Nous avons augmenté l'équipe en place avec maintenant trois employées. Nous déménagerons bientôt dans de nouveaux locaux plus grands et nous en sommes fiers. Tout ceci, pour le développement économique de notre MRC», a commenté François Lehouillier, président du conseil d'administration de la CCINB.

Rappelons que le Gala des chambres de commerce est organisé par la Fédération des chambres de commerce du Québec (FCCQ). L'événement annuel vise à reconnaître les chambres de commerce ou les personnes actives dans le réseau des chambres qui se sont démarquées par des réalisations exceptionnelles au cours de l'année précédente.

«La FCCQ est heureuse de souligner le dynamisme et l'implication active de la CCINB au sein de leur communauté. Les initiatives qu'elle met de l'avant contribuent à rassembler les gens d'affaires autour d'objectifs communs et créent une forte synergie au service de l'économie. Nous les remercions pour leur proactivité et félicitons chaleureusement les finalistes», a déclaré Stéphane Forget, président-directeur général de la FCCQ. (H.L.)

## BESOIN D'UN ENTRETIEN DE MOTONEIGE?

N'attendez pas la neige, prenez-vous d'avance!

### Lubrifiant

**HIPERTECH SSS**  
au meilleur prix en région

### 15% sur bottes

casques  
vêtements **CKX**

## NOUVEAU DSD STARS ÉQUIPEMENTS D'ÉRABLIÈRES

**MÉCANIPRO**  
VTT-MOTO-MOTONEIGE **418 596-2335**

650, Principale, St-Sylvestre

>166814



**PARÉ**  
CENTRE DU CAMION

**ISUZU**  
DIAMOND  
CANADA

SEUL CONCESSIONNAIRE  
AUTORISÉ DE LA GRANDE  
RÉGION DE QUÉBEC

QUÉBEC  
250, rue Étienne-Dubreuil  
Québec (Québec) G1M 3K6  
418-688-5333

>166401

## ZONAGE AGRICOLE

- Demandes d'autorisation à la CPTAQ :
- Usages non-agricoles : résidences, commerces, industries...
- Morcellement de ferme
- Changement d'usage, d'exclusion, etc.

**Jean-Guy Provencher**  
Avocat  
Ex-commissaire de la CPTAQ  
et du tribunal d'appel

- Déclarations de privilèges
- Droits acquis
- Recours en appel devant le tribunal administratif

**Plus de 20 ans d'expérience à vous offrir!**

Tél. : 418 623-4141 1170, boul. Lebourgneuf  
Télex : 418 623-5115 bureau 300, Québec G2K 2E3  
Sans frais : 1-877-623-4141 jeanguyprovencher@jgpavocat.ca

7427389

**Beauce**  
Média.ca

VOTRE MÉDIA D'ICI

Distribuée par



RÉSEAU SÉLECT

1068, boul. Vachon Nord, bur. 010  
Sainte-Marie, Beauce  
(Québec) G6E 1M6  
Téléphone : 418 387-8000  
Annonces classées : 1 877 726-6730  
[www.beaucemedia.ca](http://www.beaucemedia.ca)  
[www.icimédias.ca](http://www.icimédias.ca)

**icimédias**  
DES MÉDIAS D'ICI POUR LES GENS D'ICI

Éditrice : Caroline Gilbert  
Support aux ventes : Caroline Campagna  
Adjoint au chef de contenu : André Boutin  
Rédaction : Hubert Lapointe  
Coordonnatrice aux ventes : Judith Hudon  
Conseillers ventes multiplateformes :  
Synthia Sylvain, Estelle Marier

Publié par : Icimédias inc.  
Président : Renel Bouchard  
Directeur général : Marc-Noël Ouellette  
Directeur de production : Salvador Dallaire  
Directrice Stratégie Média : Isabelle Leblond  
Infographie : Icimédias inc.

ISSN 0711-3420

TIRAGE :  
21 571 EXEMPLAIRES

Publié par Médias Transcontinental S.E.N.C., imprimé par Imprimeries Transcontinental 2005 s.e.n.c., division Transcontinental Transmag, 10807, Mirabeau, Anjou, QC H1J 1T7. Dépôt légal Bibliothèque Nationale du Québec. Poste publication 40065473. Abonnement 101,215 +tx.

Veillez recycler ce journal



# Pierre Bruneau au déjeuner de la Saint-Valentin

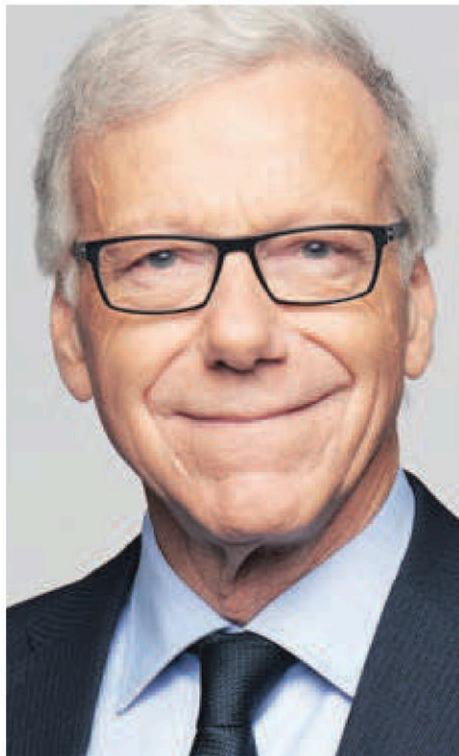
**VALLÉE-JONCTION.** La Fondation Le Crépuscule tiendra son déjeuner annuel de la Saint-Valentin le jeudi 14 février prochain dès 7 h à la salle multifonctionnelle de Vallée-Jonction. Cette 23<sup>e</sup> édition de l'événement aura comme conférencier Pierre Bruneau, chef d'antenne à TVA.

Persévérance, passion, engagement et dépassement de soi sont les éléments qui seront transmis lors de la présentation de l'invité.

L'année dernière, quelque 400 convives avaient pris part au déjeuner de l'organisme. Par contre, cette fois, moins de 300 places sont disponibles. Pour en être, les billets seront mis en vente prochainement. Des points de vente seront annoncés sous peu.

Rappelons que la Fondation a pour mission de promouvoir, encourager et soutenir financièrement les projets en lien avec les soins et les services de santé dispensés pour la population de La Nouvelle-Beauce. Les personnes qui ne pourront pas y participer mais qui aimeraient apporter leur contribution peuvent le faire via le [www.fondationlecrepuscule.com](http://www.fondationlecrepuscule.com). **(H.L.)**

Pour obtenir davantage d'informations, contactez Émilie Leblanc, coordonnatrice de La Fondation Le Crépuscule, au 418 387-1314 ou à [lecrepuscule@axion.ca](mailto:lecrepuscule@axion.ca).



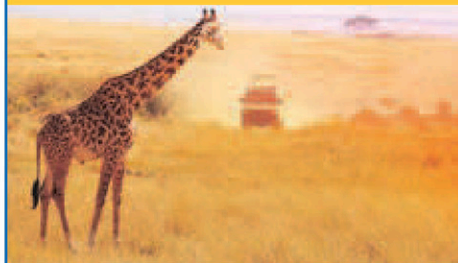
Pierre Bruneau parlera de persévérance le 14 février prochain. (Photo gracieuseté – TVA Nouvelles)

## Soirées présentation pour nos groupes maison

Au Restaurant  
Giovannina

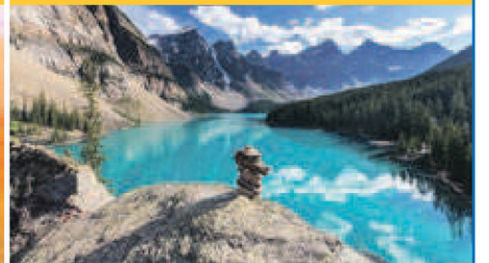


13 novembre - 19h00



Safari en Afrique  
4 au 15 novembre 2019  
Accompagné par Pier-Ann Mercier & Richard Mercier

20 novembre - 19h00

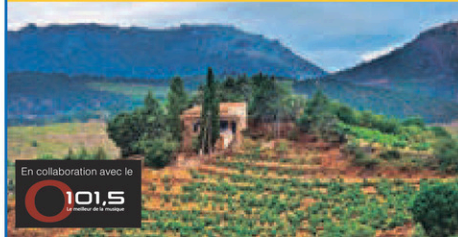


Escapade dans l'Ouest Canadien  
17 au 27 août 2019

4 décembre - 19h00

DOUBLE  
PRÉSENTATION

4 décembre - 20h00



Circuit dégustation en France de Bordeaux à Marseille  
11 au 20 juin 2019  
Accompagné par Pier-Ann Mercier & Jean-Francois Routhier



Rome, Toscane & Venise  
10 au 21 septembre 2019  
Accompagné par Jean-Philippe Cossette

Présentation gratuite! Conseillers en voyage sur place.  
Inscription dans l'une de nos trois agences

club  voyages  
Fascination

1083, boulevard Vachon Nord #403,  
Ste-Marie • 418 387-8881

1248, rue du Pont, St-Lambert 418 889-2000

613 14<sup>e</sup> avenue, La Guadeloupe 581-825-0140

Les prix n'incluent pas la contribution de 1,00\$ par tranche de 1000,00\$ de services achetés représentant la contribution au fond d'indemnisation des clients des agents de voyages.

166991 >

## Propriétaires avec style recherché!



801, rue des Améthystes ▲  
542, rue de Jade ►  
SAINTE-MARIE



 5  
TERRAINS  
DISPONIBLES  
Rue du Boisé  
VALLÉE-JONCTION

**Proprio  
Direct**  
le courtier qui vend

Marie Leblond  
COURTIER IMMOBILIER  
418 389.7311  
[marieblond@axion.ca](mailto:marieblond@axion.ca)

**Lys**  
RÉALISATIONS INC.

418 389.8768 • 418 389.2929  
[lys.realisations@hotmail.com](mailto:lys.realisations@hotmail.com)

R.B.Q. 5715-1862-01



# PORTES OUVERTES

CEGEP<sup>DU</sup>  
LEVIS  
LAUZON

Samedi 10 novembre  
de 12 h à 15 h



600790

## CULTURE



Le film « Bagages » sera présenté le 9 novembre prochain. (Photo gracieuseté)

## Silence, caméra... Intégration!

**CINÉMA.** Dans le cadre de la Semaine Québécoise des rencontres Interculturelles, le Comité d'accueil et d'intégration des immigrants (CAIDI) Beauce-Nord a invité Mélissa Lefèvre, originaire de Sainte-Marie, à présenter son film « Bagages ». La représentation aura lieu le vendredi 9 novembre prochain à 18 h 30 à la Bibliothèque Honorius-Provost de Sainte-Marie.

Le film de 52 minutes est réalisé par Paul Tom et produit par Picbois Productions. Il donne la parole à des adolescents de l'école secondaire Paul-Gérin-Lajoie-d'Outremont, nouvellement

arrivés à Montréal. On y découvre leur récit de migration et d'intégration à travers des ateliers d'art dramatique, des mises en scènes théâtrales et des entrevues. Ils témoignent d'un « ailleurs » et d'un « avant », qui deviendront « ici » et « maintenant ».

Soulignons que « Bagages » a déjà remporté le Prix du public – Long métrage canadien au Festival de cinéma de la ville de Québec, le Prix Télébec au Festival du cinéma international d'Abitibi-Témiscamingue et le Prix du jury des détenues aux Rencontres internationales du documentaire de Montréal, tout cela en 2017. (H.L.)

## Comment ça marche duProprio?



Comment ça  
marche une  
offre d'achat?

Comment je  
fixe mon prix  
de vente?

**Vous avez des questions?**

**On y répond  
en séance d'information!**

GRATUIT!

19 h 30  
13  
nov.

Sainte-Marie  
Centre Caztel

Midi  
15  
nov.

En ligne

**Réservez votre place.**  
**DuProprio.com | 1 866 387-7677**



**duProprio**



Lien Partage

## Semaine nationale des proches aidants

Un temps pour soi, c'est possible !



**Anabelle Tardif, M. Clermont et Mme Louissette, Alice Poliquin-Michaud et Yvon Dufour.**

« Je suis proche aidante auprès de mon mari depuis au moins 10 ans. Durant la dernière année, il fut très malade et il a dû être hospitalisé maintes et maintes fois. Comme proche aidante, Lien-Partage me permet de participer à des activités et de faire des rencontres avec des personnes merveilleuses qui nous écoutent, qui sont disponibles et qui nous épaulent dans ce que l'on vit. Le groupe de soutien dont je fais partie me permet de voir qu'il y a d'autres personnes qui vivent des situations semblables. On partage notre vécu ensemble et je vois que je ne suis pas la seule à vivre des situations difficiles. J'apprécie beaucoup les intervenantes, elles prennent le temps de nous écouter sans jugement. Lien-Partage m'offre aussi la possibilité d'avoir du répit à domicile. Une personne bénévole accompagne mon mari à la maison quelques heures par semaine, M. Yvon, que je remercie beaucoup pour son bénévolat et qui prend à cœur d'être disponible à chaque semaine pour venir donner de son temps. Cela me permet de partir de la maison pour faire des commissions, sans inquiétude. Merci Lien-Partage, pour tout l'aide et le réconfort que je reçois. »

- Louissette

« Collaborer avec l'organisme Lien Partage est une expérience qui, selon moi, rapporte autant au bénévole qu'à la personne aidée. Cela nous fait sortir de notre petit confort quotidien, connaître des gens sincères, intéressants et reconnaissants qui ne demandent qu'un peu de répit après une vie de travail bien remplie. Ces quelques heures hebdomadaires ont donné un tout nouveau sens à ma situation de retraité. »

- Yvon Dufour, bénévole pour Lien Partage

### Plusieurs services sont offerts pour les proches aidants de la Nouvelle-Beauce :

- Soutien individuel
- Soutien de groupe
- Activités
- Conférences
- Formations
- Répit à domicile
- Halte-répît
- Visites d'amitié

### Nous avons également d'autres services offerts tels que :

- Popote roulante
- Accompagnement transport
- Travailleuse de milieu (Ange Gardien)
- Programme d'information aux aînés (PIA)
- Promotion de la santé 50 ans et plus

Pour plus de renseignements, contactez-nous au 418 387-3391.



# ON A ENTENDU DIRE



## 165 ans de mariage!

Trois couples de la famille Lacasse ont célébré l'été dernier leur 55<sup>e</sup> anniversaire de mariage. Il s'agit de Gérard Lacasse et Anne-Marie Boily de Sainte-Marie, Aurore Lacasse et Paul-Émile Maheux de Frampton, ainsi que Rose-Hélène Lacasse et Gilles Guay de Sainte-Marie. Félicitations aux amoureux! (H.L.) (Photo gracieuseté)



## 25 606 \$ pour Éliot Grondin

Du samedi 13 au dimanche 14 octobre dernier a eu lieu la deuxième édition du « 24 h Spinning EG Mekanika » au Gym Élite Coach de Sainte-Marie. Grâce à la participation de 404 personnes, l'activité a permis de faire un don de 25 606 \$ au champion de snowboardcross Éliot Grondin. Par comparaison, la première édition était allée chercher une somme non négligeable de 14 047 \$ pour le jeune sportif marivrain. Il faut mentionner que le Resto Pub Dix 93 de Sainte-Marie a vendu plus de 180 « Éliot Burgers », dont 2 \$ par hamburger allaient directement à la cause. Il est d'ailleurs encore possible de déguster un « Éliot Burgers » au Resto Pub Dix 93. À l'an prochain! (H.L.) (Photo gracieuseté)



## Merci Yvan Poulin!

La Ville de Sainte-Marie a présenté son « Bénévole émérite » pour la période du 29 octobre au 11 novembre. Il s'agit d'Yvan Poulin, qui offre plus de 400 heures de bénévolat par an au diffuseur de spectacles Ovascène, et ce, depuis les 15 dernières années. Par son équipe de travail, dont la trentaine de bénévoles qu'il coordonne, M. Poulin est décrit comme quelqu'un de respectueux, rigoureux, et de très soucieux quant à l'image que projette Ovascène. Félicitations! Pour présenter un dossier de candidature ou pour vous impliquer, communiquez avec l'équipe du Service des loisirs, de la culture et de la vie communautaire de Sainte-Marie au 418 387 2301, poste 2237. (H.L.) (Photo gracieuseté)



ENVOYEZ VOS TEXTES ET PHOTOS  
[info@beaucemedia.ca](mailto:info@beaucemedia.ca)



# Fêtons la réussite!

Félicitations à nos diplômés du Centre d'études collégiales de Sainte-Marie!  
Toute l'équipe du Cégep Beauce-Appalaches vous souhaite une bonne continuité!



## ADMISSION HIVER 2019 EN COURS

Sciences de la nature | Sciences humaines – Défis contemporains  
Sciences humaines – Société et mondialisation



[cegepba.qc.ca](http://cegepba.qc.ca)  
f i y t in



POUR TOUT ACHETER ET TOUT VENDRE, près de chez vous

Un seul numéro 1 866 637-5236

IMMOBILIER 100 à 299 MARCHANDISE 300 à 399 SERVICES 400 à 599 EMPLOI ET FORMATION 600 à 799 ÉVÈNEMENTS SPÉCIAUX 800 à 899 VÉHICULES 900 à 999

**160** Terrains / Terres à vendre

3 lots à bois à vendre dans St-Georges à 5 minutes de la ville, "full" en bois et droit de bâtir une maison. 418-228-0039; après 18h

Terrains à Notre-Dame-des-Bois, à partir de 19,900\$ accès privé à plusieurs étangs, ruisseaux et montagnes. Aucun délai pour construire. Promotion automne 2018: 33% de rabais ou financement à 0% d'intérêts pendant 8 ans à partir de 39,25/semaine. Visite guidée gratuite 819-888-2314 www.domainesappalaches.ca

**205** Logements / appartements à louer

!! Condos neufs, nouveau projet 4-1/2, 5-1/2, disponible 1er décembre, 418-389-6293

3-1/2, Ste-Marie, chauffé, éclairé, meublé, pas d'animaux, non-fumeurs, idéal pour dame seule retraitée. 418-387-5668

4-1/2 14550 Boul. Lacroix, St-Georges, 1er étage, 485\$, bien situé, 1 grande chambre, grand locker. Libre immédiatement. 418-225-7417

À Ste-Marie, 2-1/2, chauffé, éclairé, meublé, endroit tranquille. 1er novembre. Info: 418-387-6389, 418-802-3035

**205** Logements / appartements à louer

5-1/2, Ste-Marie: coin Carter, 590 Notre-Dame Sud. Grand r.d.c. de maison, stationnement abrité. Disponible 1er novembre. 550\$/mois, non chauffé, non éclairé. 418-387-6527 en soirée

7-1/2, St-Georges. Inclus: rénové, chauffé, 4 chambres. 2 stationnements. 845\$/mois. Libre. M. Duval 418-215-1002, Michel 450-923-4572

À Ste-Marie: 4-1/2. 400\$. Pour personne propre, responsable, stationnement déneigé. 418-563-2753

ST-ELZÉAR, grand 3-1/2, stationnement, non chauffé, non éclairé, idéal personne seule non-fumeuse, aucun animal, 400\$, 418-387-2185

**245** Chambre à louer

À Ste-Marie: chambre, tout inclus, câble, internet. Voir construction. 418-387-7149

CHAMBRES, Ste-Marie, très propres, 72\$/sem., semi-meublées, câble inclus. Libre. 418-386-7476, 418-209-7578

**245** Chambre à louer

STE-MARIE: chambre, frigo, câble, Internet, 80\$/semaine, 310\$/mois, 418-386-7987

VALLÉE-JONCTION Inklus: vaisselle, chaudrons, literie, câble, internet, téléphone, endroit tranquille, propre. 418-253-5787

**270** Bureaux / locaux à louer

! Local pour bureaux ou commerces, différentes grandeurs. Beau projet pour professionnels situé à Ste-Marie accès boul. Vachon, 418-389-6293

À louer local commercial 1,200 pi.ca., Ste-Marie/ Parc Industriel. 418-387-6474

LOCAL commercial 500 pi.ca., centre-ville Ste-Marie. Libre immédiatement 418-209-5757, 418-520-5501

LOCAL pour bureau ou commerce 1442, Route Kennedy, Scott, 1,300 pi.ca. 160 Notre-Dame Nord, Ste-Marie, 5,000 pi.ca. divisible. 418-387-7149

**280** Entrepôts à louer

ENTREPÔT résidentiel 10'X20'. Aussi commercial 7,200 pi.ca. et 3,200 pi.ca. 800 Carter, Ste-Marie-de-Beauce. Informations: 418-387-7149

**310** Divers à vendre

À vendre: chaudières d'eau d'érable, très propres, 2 gallons 3,50\$/chaudière, 1,5 gallon/2,95\$, couvercles 1,85\$/chaque. 418-228-0039; après 18h

SCIERIES MOBILES à partir de 4,397\$ Coupez bois de toutes dimensions avec votre propre scierie à ruban portable. Info & DVD gratuits, www.ScieriesNorwood.ca/400QN 1-800-408-9995, poste: 400QN.

**320** Animaux

CHEVAUX de calèches à prêter pour hivernement. dannydoyle@outlook.com 418-683-9222

PRENDRAIT animaux en pension pour l'hiver. St-Bernard. 418-389-7251

**365** Poêle / fournaise / bois de foyer

! 12 cordes bois de chauffage 16 pouces, de première qualité, livré. Après 18h 418-333-6524

**415** Massothérapie / Soins thérapeutiques

De retour à St-Odilon massage de relaxation 45 minutes/ 45\$. Ambiance cool, chandelles, encensement. Diane 418-983-3702

RETROUVEZ votre bonne forme par le massage californien, endroit calme et discret. Micheline C. Vachon Massothérapeute. Vallée-Jonction. Pour rendez-vous: 418-253-5059

**424** Astrologie/occultisme

Ana Médium pure, 40 ans d'expérience, ne pose aucune question, réponses précises et datées, confidentielles. Tél.: 514-613-0179 (Avec ou sans Visa/Mastercard)

TEL-JEUNES 1 800 263-2266

**424** Astrologie/occultisme

Médium Québec réunit toujours pour vous les meilleurs voyant(e)s du Québec, reconnus pour leurs dons, leur sérieux, la qualité de leurs prédictions...Écoutez-les au 1-866-503-0830 et choisissez votre conseiller(e) personnel(le). Depuis votre cellulaire faite le #(carré)5722. Pour les voir et mieux les connaître: www.MediumQuebec.com

**484** Services divers

SAAQ-SAAQ-SAAQ Victime d'un accident automobile? Vous avez des blessures? Contactez-nous. Consultation gratuite. M. Dion Avocats tél 1-855-282-2022 www.sos-saaq.com

**485** Agence de rencontre avec permis

CONTACTS directs et rencontres sur le service # 1 au Québec! Conversations, rencontres inattendues, des aventures inoubliables vous attendent. Goûtez la différence...Appelez le 1-866-553-5652 pour le écouter ou bien, pour leur parler, depuis votre cellulaire, faites le #(carré)6910 (des frais peuvent s'appliquer) L'aventure est au bout de la ligne. www.lesseductrices.com

**555** Argent à prêter

Prêteur hypothécaire privé de premier et deuxième niveau. Financement rapide peu importe votre région. Service professionnel. Nos taux sont compétitifs et nos conditions de financement flexibles. Financement Brissson. 1-866-566-7081

**580** Occasions / propositions d'affaires

DIRECTEMENT du manufacturier! Gagnant du 1er prix en innovation! Route de distributeurs automatiques garantie. Produits: Eau NAYA 600 ml Clientèle exclusive établie Territoire protégé Gagnez 100,000\$ annuel À votre compte! 514-945-4599

**585** Services financiers divers

SOLUTIONS à l'endettement. Trop de dettes? Reprenez le contrôle. Plusieurs bureaux en Beauce pour vous servir. MNP Ltée, Syndics autorisés en insolvabilité. 418-425-1127

**605** Emplois divers

DÉNEIGEURS ou pelletiers recherchés pour boîtes postales. Secteurs: Ste-Marie, St-Georges, St-René, Beauceville, Notre-Dame-des-Pins, St-Lambert-de-Lauzon. Contactez: Gestion S.C.B. 418-564-1427

RECHERCHE personne pour converser en portugais (Brésil) 20\$/heure, 418-338-3671

**985** Autos à vendre

ATTENTION! ATTENTION! Besoin d'une auto. Problème de crédit? C'est fini. Aucun cas refusé. Financement sur place. Voiture, camion, van, 2004 à 2013 Robert Cloutier Autos 450-446-5250 ou 514-830-0988 1-888-446-5250 www.robertcloutierautos.com

À voir auto, camion, 4x4. Financement maison aucun cas refusé. Voitures 2010 à 2017, léger dépôt, aucun endosseur. 1-866-566-7081 www.financementbrissson.net



RE/MAX Avantages AGENCE IMMOBILIÈRE TOUT À VOTRE AVANTAGE!

Votre agence à Sainte-Marie 418 386-1001

387, Marguerite-Bourgeoys, Sainte-Marie



Marie-Eve Girard Courtier immobilier résidentiel 418 389-4212



William Boutin Courtier immobilier Société Immobilière par actions 418 386-1001



Mario Giguère Courtier immobilier agréé 418 386-6223

<p>SCOTT</p> <p><b>NOUVEAUTÉ</b></p> <p>7, rue des Rapides</p>	<p>SAINT-GILLES</p> <p><b>VENDU</b></p> <p>2329, route 269 Sud</p>	<p>VALLÉE-JONCTION</p> <p><b>NOUVEAUTÉ</b></p> <p>181, du Pont</p> <p>MLS 10564922</p>	<p>VALLÉE-JONCTION</p> <p>189, Rue du Pont</p> <p>MLS 22265155</p>	<p>SAINT-MARIE</p> <p>368, avenue Saint-Édouard</p> <p>MLS 14098695</p>	<p>SAINT-MARIE</p> <p>593, rue Honorius-Gagnon</p> <p>MLS 26429909</p>
<p>VALLÉE-JONCTION</p> <p>288, rue Bisson</p>	<p>SAINT-MARIE</p> <p>678 app 7, avenue Saint-Joseph</p>	<p>SAINT-MARIE</p> <p>1522, Route du Président-Kennedy Nord, apt. 3</p> <p>MLS 22928086</p>	<p>SAINT-MARIE</p> <p>555, boulevard Lamontagne</p> <p>MLS 13579380</p>	<p>SCOTT</p> <p>26, rue du Lac</p> <p>MLS 18761289</p>	<p>SAINT-NARCISSE</p> <p>449, rue Principale</p> <p>MLS 11723997</p>
<p>BREAKEYVILLE</p> <p><b>NOUVEAUTÉ</b></p> <p>2501, rue Ste-Hélène</p>	<p>SAINT-SYLVESTRE</p> <p><b>89 000\$</b></p> <p>867-871, rue Principale</p>	<p>SAINT-MARIE</p> <p>678, Avenue Saint-Joseph, apt. 4</p> <p>MLS 24865778</p>	<p>VALLÉE-JONCTION</p> <p>202, rue Labbé</p> <p>MLS 22163853</p>		

## BREF MÉDIA

### 8 novembre

**Fadoq Saints-Anges:** Tournoi de 500 à 19 h 30 à la salle de l'âge d'or. Coût: 2 \$. Bienvenue à tous. Infos: Gisèle Patoine au 418 253-6298.

### 9 novembre

**Fadoq Scott:** Bingo à 19 h 30 à la salle St-Maxime. 500 \$ en prix. Bienvenue à tous. Infos: Pierrette Mercier au 418 882-2253.

### 10 novembre

**Fadoq Sainte-Marguerite:** Soirée dansante dès 20 h à la salle municipale avec le duo Manon et André. Goûter et prix de présence. Infos: Cécyle Deblois au 418 935-3619.

**Saint-Anselme:** Soirée country à 20 h à la salle multifonctionnelle. Coût: 10 \$. Infos: 418 885-4041.

**Fadoq Scott:** Tournoi de pétanque au Boulodrome de Saint-Bernard. Inscriptions de 12 h à 13 h. Infos: Léon Carrier au 418 387 4768.

### 11 novembre

**Fadoq Sainte-Marie:** Après-midi de

danse à 13 h 30 au Centre Caztel. Animation: Francine Sylvain. Collation et prix de présence. Bienvenue. Infos: Francine au 418 387-6974 ou Jeannine Rioux au 418 390-1821.

**Fadoq Saint-Isidore:** Gala amateurs à 12 h 30 à l'aréna avec l'orchestre Nash. Inscriptions dès 10 h 30. Le casse-croûte sera ouvert. Entrée: 8 \$. Infos: Nicole Laverdière au 418 882-5556 ou au 418 554-3556.

**Fadoq Saint-Odilon:** Après-midi de danse dès 13 h 30 à la salle municipale avec le duo Francine et Raymond. Bienvenue à tous.

### 12 novembre

**Filles d'Isabelle Sainte-Marie:** Réunion à 13 h 30 à la salle M<sup>re</sup> Labrie.

**Fermières Saint-Bernard:** Séance d'information à 19 h à l'Hôtel de ville concernant les Centre d'assistance et d'accompagnement aux plaintes (CAAP).

### 13 novembre

**Fadoq Vallée-Jonction:** Conférence « Dans la peau d'un aîné » et ateliers de simulation à la salle multifonctionnelle à

13 h 30. Gratuit. Vous êtes invités à amener un(e) ami(e).

**Fermières Saint-Jules:** Réunion à 19 h 15 à la salle municipale. Concours du mois: tricot à l'aiguille. Dégustation de salades variées. Benoît Paré sera notre invité. Vous êtes toutes les bienvenues!

**Fadoq Saint-Isidore:** Tournoi de 500 à 13 h 15 à la salle 2 et Henriette Giguère de la municipalité.

### 14 novembre

**Fadoq Sainte-Marie:** Tournoi de 500 au Centre récréatif. Infos: Nicole Laplante au 418 387-4669 ou Benoît Turmel au 418 387-4417.

**Fermières Sainte-Hénédiène:** Réunion mensuelle à 19 h au local. Fabrication d'anges et on fête la Catherine. N'oubliez pas vos photos pour le petit jeu de la fête de Noël. Infos: Danielle Fournier au 418 935-3778.

**Fermières Saint-Joseph:** Réunion mensuelle à 18 h 30 au Musée Marius-Barbeau. Visite du musée. Bienvenue à toutes! Infos: 418 397-4821.

**Fermières Saint-Isidore:** Réunion mensuelle à 19 h au centre municipal, salle Henriette Giguère (2<sup>e</sup> étage). Invitée: Karine Laprise. Infos: Hélène Jacques au 418 882-5807.

### 15 novembre

**Fadoq Frampton:** Soirée de 500 à 19 h 30 à la salle municipale. Coût: 2 \$. Bienvenue à tous! Infos: Lise Patoine au 418 479-2900.

**Fadoq Saint-Lambert:** Tournoi de 500 au centre municipal à 13 h. Infos: Marie au 418 889-0255.

### Autres

**Fadoq Saint-Isidore:** Dîner de Noël le dimanche 25 novembre à 11 h 30 à la salle du 150<sup>e</sup> de l'aréna. Coût: 25 \$ pour les membres ou 30 \$ pour les non-membres. Vente de cartes: Céline Marois au 418 882-5966 ou Janette Routhier au 418 895-0067 (ou auprès des membres du comité). Réservez au plus tard le 12 novembre.

**Fadoq Scott:** Dîner spectacle pour Noël le 2 décembre à 12 h à la salle Selina-Jane du Centre des loisirs Atkinson. Réservez votre place avant le 24 novembre auprès d'Huguette au 418 387-2400, Pierrette au 418 882-2253,

Réjeanne au 418 387-3017, Éliane au 418 387-7707 ou Angèle au 418 387 4768.

**Fadoq Sainte-Marguerite:** Prenez note que les tournois de 500 sont annulés jusqu'aux Fêtes.

**Fermières Sainte-Marguerite:** Pâtés à la viande (7 \$), tartes au sucre et aux raisins (7 \$), et beignes (5 \$/douzaine). Réservez au plus tard le 25 novembre au 418 935-3142.

**Châtelaines Sainte-Marie:** Rallye dictionnaire sur le thème: Les aiguilles, les cordes, les câbles... Vous avez jusqu'au 1<sup>er</sup> décembre pour le compléter. Les profits seront versés au Relais pour la vie de Beauce-Nord. Le rallye est disponible dans les dépanneurs de la région. Infos: 418 387-4902 ou 418 387-2265.

**Fadoq Sainte-Marie:** Voyage « Les Valses de Vienne » le 2 décembre. Infos: Louise Turmel au 418 387-2790 ou Réjeanne Blais au 418 596-2507.

**Fermières Saint-Isidore:** Noël en automne à la Montagne coupée de Saint-Jean-De-Matha (9 au 11 novembre) et « Les Valses de Vienne » au Capitole (2 décembre). Infos: Éliane au 418 882-5905.

**Chevaliers de Colomb East-Broughton:** Danse tous les dimanches après-midi à la salle des Chevaliers de Colomb d'East Broughton à compter de 13 h 30.

## STATISTIQUES

### Club de bridge Saint-Joseph. Résultats du 29 octobre.

**Nord-Sud:** Jacques Laverdière et Mario Marcoux: 62,7; Danielle Jacques et Lise Jacques: 58,3; Davis Talbot et Robert Levesque: 58. **Est-Ouest:** Gabriel Poulin et Cedric Drouin: 67; Louise Savoie et Réal Audet: 61,7; Micheline Nault et Aliette Giguère: 58,7.

### Club de bridge Sainte-Marie. Résultats du 2 novembre.

**Nord-Sud:** Michel Poulin et Marcel Ferland: 59,2; Jacques Laverdière et Mario Marcoux: 56,6; Gabriel Jacques et Robert Breton: 54,1. **Est-Ouest:** Gilles et Jean-Noël Jacques: 63,4; Louise Boivin et Roger Bernier: 61,2; Danielle Jacques et Raynald Lachance: 60,5.



**FRANÇOIS GROLEAU**  
Courtier immobilier agréé DA  
**418 389-6225**  
www.francoisgroleau.com francois.groleau@century21.ca

**CENTURY 21**  
Horizon Inc.  
CENTURY 21

<p><b>SAINT-ODILLON-DE-CRANBOURNE</b></p>  <p>Plein pied 1996 en pleine nature, sous sol avec plafond de 9 pieds, à être aménagé à votre goût. Amants de la nature, de calme, de marche, de sports d'hiver, grand terrain en bonne partie boisé. 41 800 pieds carrés. Un havre de paix juste pour vous. F-445</p>	<p><b>BEAUCEVILLE</b></p>  <p>F-CHEMIN DU RACCOURCI. Superbe terrain à la campagne, ±42900 pieds carré avec droit de construction résidentiel, conditionnel à la réglementation municipale, secteur du parc de l'érable. Un coin de paradis !!! F-671</p>	<p><b>SAINT-FRÉDÉRIC</b></p>  <p>Plein pieds au coeur du village et près des services, 2 garages, 2 salles de bain, 3 chambres à coucher, bureau et bien plus !!! À VOIR ET À ACHETER !! F-671</p>
<p><b>SAINT-JOSEPH</b></p>  <p>Plein pied, 4 chambres à coucher, grandes pièces lumineuses, près des services. F-155</p>	<p><b>SAINT-FRÉDÉRIC</b></p>  <p><b>NOUVEAU</b> Grande maison sur deux étages à la campagne, vue imprenable, 4 chambres à coucher, idéal pour famille !! F-699</p>	<p><b>SAINT-JOSEPH</b></p>  <p><b>NOUVEAU</b> Belle centenaire, rénovée au fil du temps, près des services et des écoles primaire et secondaire, garage (2017) 20 X 22. N'attendez pas, une visite vous intéresse? F-166</p>
<p><b>SAINT-VICTOR</b></p>  <p>Cottage 4 chambres à coucher, 2 salles de bain, en vente sous l'évaluation municipale. Grand terrain. Chez vous pour moins qu'un loyer. F-130</p>	<p><b>SAINT-JOSEPH</b></p>  <p>Superbe plein pied avec abris d'auto, construction 2017, avec garantie du constructeur. Secteur très recherché, idéal pour famille. Un endroit tranquille, calme, en pleine nature. Un endroit à faire rêver. F-668</p>	<p><b>SAINT-JOSEPH</b></p>  <p>Cottage mansardé datant des années 1900, 2 chambres à coucher, 2 salles de bain, sous sol totalement aménagé: grande salle familiale, beaucoup de rénovations récentes. F-154</p>



**Jacky Breton Inc.**  
COURTIER IMMOBILIER  
RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL  
Société par actions d'un courtier immobilier

**RE/MAX CHOIX**  
AGENCE IMMOBILIERE  
Franchisé indépendant et autonome  
de RE/MAX Québec Inc.



**418 389-7621**  
**581 500-3330**  
**418 652-2000**  
info@jackybreton.com  
jackybreton.com

*Votre courtier, votre allié!*

SAINT-SÉVÉRIN



PROMESSE D'ACHAT EN COURS

15, rue des Sommets MLS 26149112

SAINT-HÉNÉDINE



PROMESSE D'ACHAT EN COURS

740, Sainte-Thérèse MLS 24748289

**Visiter Jackybreton.com, plus de 70 propriétés en vente**

<p><b>SAINTE-MARIE</b></p>  <p>659, ave. St-Jean MLS 22884905</p>	<p><b>SCOTT</b></p>  <p>56, rue Royer MLS 9779789</p>	<p><b>SAINTE-MARIE</b></p>  <p>849, rue Léopold Brochu MLS 21656100</p>	<p><b>SAINTE-MARIE</b></p>  <p>881, rue Léopold Brochu MLS 20398275</p>	<p><b>SAINTE-MARIE</b></p>  <p>518, rue Nadeau MLS 9103528</p>
--	--	---	--	---

**DÉJÀ 91 TRANSACTIONS EN 2018, À VOTRE TOUR?**

## CULTURE

# Lancement de « Chaudière-Appalaches en œuvres – Premier jet »



**HUBERT LAPOINTE**  
hlapointe@beaucemedia.ca

**CONCOURS.** Le Musée Marius-Barbeau de Saint-Joseph-de-Beauce vient de lancer « Chaudière-Appalaches en œuvres

– Premier jet », une exposition/concours d'arts visuels qui s'adresse aux artistes de tous les niveaux de l'ensemble des MRC de la Chaudière-Appalaches.

L'initiative offrira l'opportunité aux artistes résidant sur le territoire de la Chaudière-Appalaches d'exposer le fruit de leur travail, en plus d'avoir la possibilité de voir une de leurs œuvres sélectionnées pour recevoir un des 12 prix attribués par le jury du concours, dont le grand prix de 1000 \$ remis par Desjardins.

Une exposition itinérante de l'ensemble des œuvres gagnantes sera tenue dans différents lieux de la région pendant toute l'année 2019.

Il est possible de manifester son intention de participer en remplissant le formulaire de préinscription disponible au [www.musee-mariusbarbeau.com](http://www.musee-mariusbarbeau.com), ceci au plus tard le 16 novembre.

Il faut mentionner que le concours profite d'une aide financière de 150 000 \$, qui a été accordée dans le cadre du Fonds d'appui au rayonnement des régions (FARR) du ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire.



Le Musée Marius-Barbeau. (Photo Beauce Média – Archives)

Nous sommes à la recherche de  
**POSEURS DE SYSTÈMES INTÉRIEURS**  
Montreal • Rive Nord • Rive-Sud

**Tango**  
CONSTRUCTION

514.955.1700  
RBQ 5660-0802-01

Nous sommes à la recherche de  
**POSEURS DE SYSTÈMES INTÉRIEURS**  
Montréal • Rive-Nord • Rive-Sud

**TRITAN**  
CONSTRUCTION

514.316.9608  
RBQ 5686-2154-01

**AVIS**

**AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION**

Prenez avis que la Fondation de l'École d'Youville-Lambert demandera au Registraire des entreprises du Québec la permission de se dissoudre.

Saint-Joseph-de-Beauce, ce 1<sup>er</sup> novembre 2018.

Gaston Vachon,  
notaire et procureur  
de la personne morale

**MRC de La Nouvelle-Beauce**

**AVIS PUBLIC**  
Adoption du budget 2019  
MRC de La Nouvelle-Beauce

Avis public est par la présente donné par le soussigné, Mario Caron, directeur général et secrétaire-trésorier de la Municipalité régionale de comté de La Nouvelle-Beauce, qu'à la statutaire du 28 novembre 2018 à compter de 18 heures, il sera déposé les prévisions budgétaires 2019 pour adoption, et ce, tel que le prévoit l'article 956 du Code municipal. Cette réunion aura lieu à la :

Salle Pierre-Maurice-Vachon  
Centre administratif régional  
de La Nouvelle-Beauce  
700, rue Notre-Dame Nord à Sainte-Marie

Donné à Ville de Sainte-Marie, le 7 novembre 2018.

Mario Caron  
Directeur général  
et secrétaire-trésorier

**AVIS DE DÉCÈS**

**À JAMAIS DANS NOS COEURS**

**INMEMORIAM.CA**

**MAHEU PILOTE Marie-Rose**  
(Sainte-Marie)

À l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 30 octobre 2018, à l'âge de 102 ans et 7 mois, est décédée Mme Marie-Rose Maheu, épouse de feu M. Albert Pilote. Elle demeurait à Sainte-Marie et était native de Saint-Joseph.

**AVIS DE DÉCÈS ET REMERCIEMENTS**

**BOUCHER Rose-Hélène**  
(1929-2018)

À la Maison Catherine de Longpré de Saint-Georges, le 17 octobre 2018, à l'âge de 89 ans, est décédée dame Rose-Hélène Boucher, épouse en premières noces de feu Henri Roy et en secondes noces de feu Alphonse Lessard. Elle demeurait à Saint-Frédéric.

Les funérailles ont eu lieu lundi le 29 octobre 2018 à 11 h en l'église de Saint-Frédéric.

Les funérailles ont été confiées à la MAISON FUNÉRAIRE NOUVELLE VIE INC. 775 AVENUE DU PALAIS, SAINT-JOSEPH-DE-BEAUCE.

Elle laisse dans le deuil ses enfants : Francine, André (Diane Turcotte) et Jacinthe (Pierre Lavoie); ses petits-enfants : Karl Boulet (Nadia Pelchat), Jonny Boulet (Manon Gilbert), Pierre-Luc Boulet (Isabelle Landry), Priscilla Rodrigue (Vincent Châteauneuf) et Maxime Rodrigue (Stéphanie Grégoire); ses arrière-petits-enfants : William et Mathias Boulet, Joey, Alexis et Léo Boulet et Arthur Boulet ainsi que les familles Boucher, Roy et Lessard.

La famille désire remercier tout le personnel de la Maison Catherine de Longpré pour leur grand dévouement et les bons soins prodigués.

Sincères remerciements à tous les parents et amis qui ont manifesté des marques de sympathie.

Pour renseignements:  
Téléphone : (418) 397-4000  
Sans frais : 1-866-610-5255  
Page Web : [www.nouvellevie.ca](http://www.nouvellevie.ca)  
Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec.

**MAISON FUNÉRAIRE EDGAR MERCIER & FILS**  
www.edgarmercier.com  
418 387-4080  
info@edgarmercier.com  
Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec



COUP DE POUCE DE *Nadine*

La citrouille est le fruit le plus gaspillé à travers le monde. Vous manquez de temps pour la cuisiner maintenant? Taillez-la en morceaux et faites-la congeler pour une utilisation ultérieure. Vous pourrez en faire une purée et l'intégrer à vos légumes pilés, aux galettes ou aux gâteaux ou même en faire un potage ou une compote!

Prix spéciaux en vigueur du 8 au 14 novembre 2018

**FRUITS & LÉGUMES**

**FRAMBOISES** États-Unis  
**2 POUR 5\$**

**BLEUETS** 6 oz Argentine

**ORANGES SANS PÉPINS** Afrique du Sud  
**8 POUR 3.59\$**

**RAISINS ROUGES TIMCO** États-Unis  
**2.99\$ /lb**

**ASPERGES FINES** Mexique  
**2.99\$ /lb**

**PIMENTS DE COULEUR** Rouge, jaune et orange Canada  
**2.59\$ /lb**

**KIWIS** Italie **Préemb.**  
**11 POUR 2.99\$**

**RAISINS ROUGES**  
**99¢ ch.**

**CAROTTES** 2 lbs Québec  
**99¢ ch.**

**CONCOMBRES ANGLAIS** Canada  
**63¢ ch.**

Jeudi, vendredi et samedi seulement! Limite de 3 par client

**POISSONNERIE**

**FILET DE SOLE** Nature, pané ou farci  
**6.99\$ /lb** **Frais!**

**HŪTRES ROCKEFELLER DES PÈRES**  
**8.99\$ /pqt de 6**

**HŪTRES BEAUSOLEIL N.-B.**  
**24.95\$ /caisse de 24**

**CREVETTES DE MATANE** Québec  
**13.99\$ /lb**

**BOUCHERIE**

**PAUPIETTES DE BŒUF**  
**6.99\$ /lb**

**CUBES DE BŒUF BOURGUIGNON**  
**4.99\$ /lb**

**PORC HACHÉ EXTRA-MAIGRE**  
**2.70\$ /lb**

**SAUCISSES PORC ET BŒUF**  
**4.99\$ /lb**

**BŒUF HACHÉ MI-MAIGRE**  
**4.99\$ /lb**

**TRAITEUR**

**POULET GÉNÉRAL TAO**  
**5.39\$ ch.**

**WRAP CÉSAR AU POULET**  
**4.89\$ ch.**

**ÉPICERIE**

Plusieurs variétés  
**2.99\$ ch.** OLIVES MEZE 375 ml

**HUILE D'OLIVE ORPHÉE** Délicate, classique ou robuste 500 ml  
**6.99\$ WOW! ch.**

**CHARCUTERIE**

**JAMBON TOUPIE**  
**79¢ /100 g**

**JAMBON FUMÉ À L'ANCIENNE**  
**1.69\$ /100 g**

**SALAMI ET PEPPERONI FORTIN**  
**99¢ /100 g**

**FROMAGERIE**

**BRIE LE CONNAISSEUR**  
**2.99\$ /100 g**

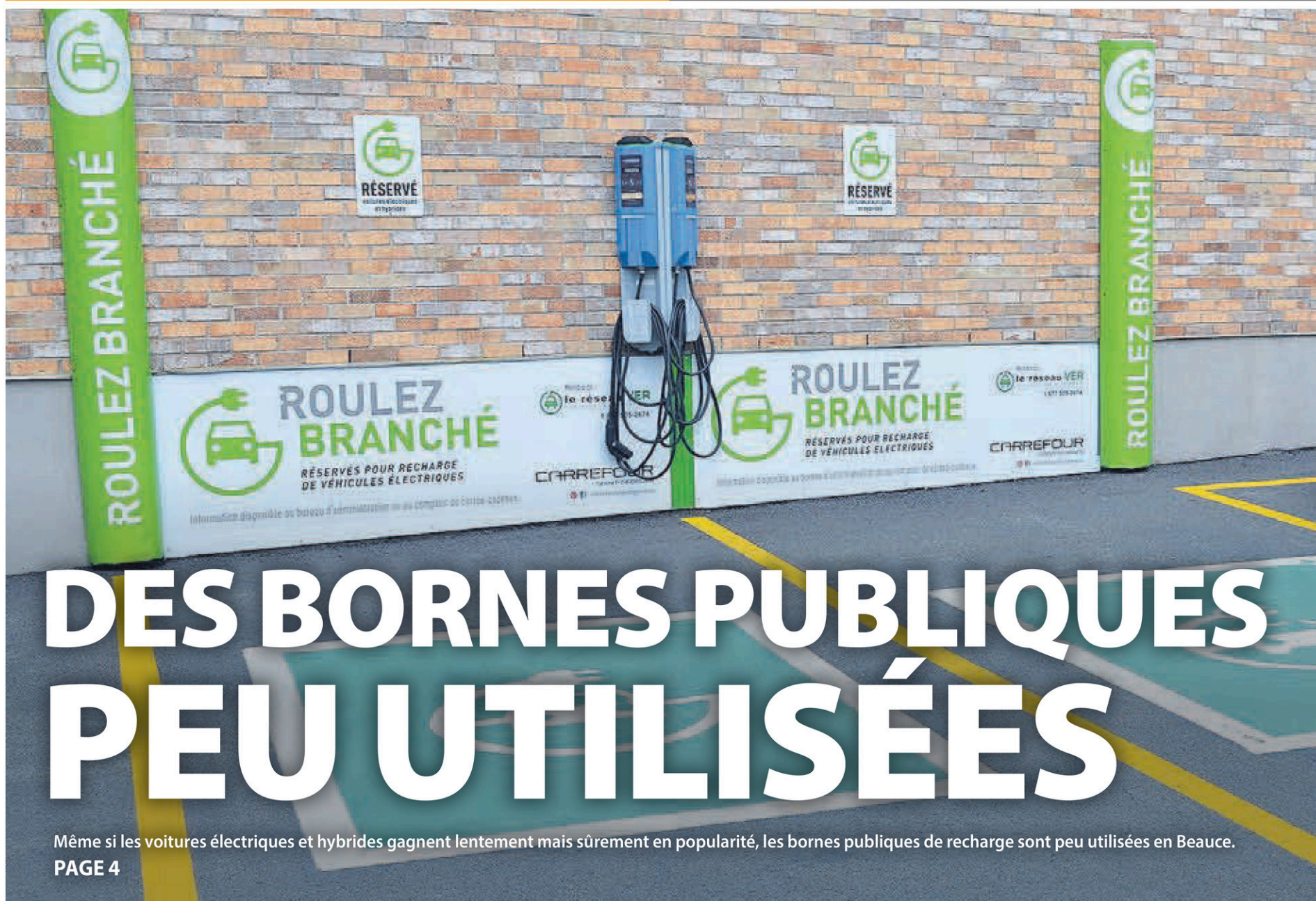
**BLEU SAINT AGUR**  
**4.99\$ /100 g**

**CENDRE DE LUNE** 200 g  
**4.99\$ ch.**

**BOULANGERIE**

Plusieurs variétés en magasin!  
**3.99\$ /pqt de 6**  
BISCUITS OU GAULETTES DES PÈRES NATURE

**MICHE RUSTIQUE**  
**2.75\$ ch.**



# DES BORNES PUBLIQUES PEU UTILISÉES

Même si les voitures électriques et hybrides gagnent lentement mais sûrement en popularité, les bornes publiques de recharge sont peu utilisées en Beauce.  
PAGE 4

(Photo L'Éclaireur-Progress - Frédéric Desjardins)

**Richard  
Lehoux  
se frottera  
à Maxime  
Bernier**

PAGE 3



(Photo Beauce Média - André Boutin)

**Optilab :  
le syndicat  
demande un  
moratoire**

PAGE 6



(Photo L'Éclaireur-Progress - Archives)

UNE CARRIÈRE UN EMPLOI

ici en Beauce

www.autoblvd.net



ON S'EMBALLE  
POUR  
**KIA**

**0%** OU OBTENEZ JUSQU'À **5 000\$**

FINANCEMENT<sup>®</sup>  
SUR MODÈLES  
SÉLECTIONNÉS

DE RABAIS AU COMPTANT  
SUR MODÈLES À LIQUIDER EN STOCK\*

INCLUANT  
**LES PNEUS D'HIVER**  
SANS FRAIS SUR MODÈLES  
SÉLECTIONNÉS<sup>†</sup>



**SORENTO** LX FWD 2019

BIEN EQUIPPÉ À PARTIR DE **27 895\$**

— INCLUANT 2 000\$ EN RABAIS AU COMPTANT\* —



Sorento 2018  
« Au premier rang des VUS intermédiaires pour la qualité initiale aux É.-U., 2 années consécutives »



DE SÉRIE

**PRÊTS POUR L'HIVER ?**

Restez bien au chaud avec des caractéristiques spécialement conçues pour affronter les rigueurs de l'hiver.



LIVRABLE



**SOUL** LX 2019

BIEN EQUIPPÉ À PARTIR DE **20 495\$**

— INCLUANT 1 500\$ EN RABAIS AU COMPTANT\* —

CARACTÉRISTIQUES DISPONIBLES :  
SIÈGES ARRIÈRE CHAUFFANTS  
TOIT OUVRANT PANORAMIQUE



Meilleur Choix Sécurité +  
Soul 2018 – lorsqu'équipée des options du freinage d'urgence autonome et des phares avant à DHI (version EX Tech)



**SPORTAGE** LX TA 2019

BIEN EQUIPPÉ À PARTIR DE **25 995\$**

— INCLUANT 1 200\$ EN RABAIS AU COMPTANT\* —

CARACTÉRISTIQUES DISPONIBLES :  
SIÈGES ARRIÈRE CHAUFFANTS  
TRACTION INTÉGRALE DYNAMAX<sup>MD</sup>



Meilleur Choix Sécurité 2018  
Sportage 2018 – lorsqu'équipé du freinage d'urgence autonome et des phares avant à DHI offerts en option; s'applique aux véhicules fabriqués après juin 2017 (versions EX Premium et SX)

**Venez visiter nos nouvelles installations**

**5 ANS** / GARANTIE 100 000 KM / ASSISTANCE ROUTIÈRE KM ILLIMITÉS\*

• GARANTIE COMPLÈTE  
• GARANTIE SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR

• 100 % TRANSFÉRABLE  
• ASSISTANCE ROUTIÈRE PARTOUT EN AMÉRIQUE DU NORD



**AUTO DU BOULEVARD**

TOUJOURS PLUS !

3260, route Kennedy • 418 774-4100  
418 227-1416 • 1 866 974-4100



Le Programme **Mobilité** Fier partenaire **madd**<sup>\*</sup>  
KIA Sauver des vies. Aider les victimes.

HEURES D'OUVERTURE DÉPARTEMENT DES VENTES

Lundi au jeudi: 8h à 21h  
Vendredi: 8h à 17h  
Samedi-Dimanche: FERMÉ



Le pouvoir de surprendre



KIA PROGRAMME PRIVILEGES  
Enregistrez des points en vue de rabais futurs. C'est GRATUIT et incroyablement payant!

# Richard Lehoux est officiellement candidat conservateur



**ANDRÉ BOUTIN**  
aboutin@beaucemedia.ca

**POLITIQUE.** Le Parti conservateur du Canada a décidé de profiter de l'annonce de son candidat dans la Beauce, Richard Lehoux, pour tenir une grande assemblée partisane à Saint-Elzéar, samedi avant-midi.

En effet, étaient présents sur place, outre le chef Andrew Scheer et Richard Lehoux, une bonne trentaine de députés ou de candidats aux prochaines élections ainsi que plus de 400 partisans entassés dans la salle communautaire de l'endroit.

M. Lehoux a indiqué dans son allocution sa fierté de représenter le Parti conservateur lors des prochaines élections. « J'ai décidé de me lancer avec le Parti conservateur, car c'est le seul qui rejoint mes valeurs. En tant que Beauceron et fier de l'être, je sais que le Parti conservateur représente les valeurs fondamentales qui font de nous un peuple exceptionnel. Nous nous prenons toujours en main et nous n'attendrons jamais après l'État pour réussir ce que nous entreprenons », a-t-il déclaré.

Andrew Scheer a également ajouté que son parti pourra profiter de l'expertise de M. Lehoux qui connaît très bien le dossier de la gestion de l'offre pour les agriculteurs.

## LA BEUCE AUX CONSERVATEURS

Rencontré une fois l'assemblée terminée, M. Lehoux a montré sa joie de voir qu'une vingtaine de maires étaient présents, dont Gaétan Vachon, de Sainte-Marie, et Claude Morin de Saint-Georges.

« Nous avons remarqué ce matin combien le Parti conservateur a le vent dans les voiles, avec des appuis qui viennent de partout. À partir de maintenant, je vais travailler sur le terrain pour que la Beauce revienne dans le giron des conservateurs, où elle devrait être ».

D'ailleurs, un ancien collaborateur de Maxime Bernier nous a indiqué, à mots couverts, que de nombreux partisans de l'actuel député de Beauce se trouvaient dans la salle. « Il y a là un lourd changement d'allégeance », a-t-il confié.

Il est à noter que dans aucun des discours prononcés par les différents orateurs, bien qu'il ait été beaucoup question de Justin Trudeau, jamais on n'a prononcé le nom de Maxime Bernier.



Richard Lehoux, entouré du chef Andrew Scheer et des maires Claude Morin et Gaétan Vachon. (Photo Beauce Média - André Boutin)

## Le Régiment de la Chaudière se souvient des disparus

**SÉBASTIEN ROY**  
sebastienroy@leclaireurprogres.ca

**SOCIÉTÉ.** Plusieurs dizaines de personnes ont assisté à la commémoration du jour du Souvenir organisée par le Comité du cénotaphe du Régiment de la Chaudière au parc Mathieu de Beauceville le 4 novembre.

Au cours de la cérémonie, deux cadets, les caporaux-chefs Laurence Tollay, 14 ans, et Loïc Bolduc, 13 ans, se sont adressés à la foule et aux militaires présents.

À tour de rôle, ils ont pris la parole pour honorer un devoir de mémoire. « Nous sommes la dernière génération pour qui la Seconde Guerre mondiale est plus qu'un livre d'histoire. Nous sommes la dernière génération à avoir connu des vétérans de la Seconde Guerre mondiale », a déclaré Laurence.

Par la suite, la Dame à la croix d'argent, Cécile Veilleux, s'est avancée pour déposer la croix qu'elle portait devant le cénotaphe. Plusieurs dignitaires se sont avancés tour à tour pour déposer une couronne de fleurs. Parmi eux, notons la présente du député fédéral de Beauce, Maxime Bernier, du maire de Saint-Georges, Claude Morin, et du préfet suppléant de la MRC Robert-Cliche, Jean-Rock Veilleux. Des enfants se sont aussi avancés pour honorer la mémoire des combattants beaucerons d'une rose chacun.

Le président du Comité, Denis Poulin, a également souligné le centième anniversaire de l'armistice de la Première Guerre mondiale. Il a aussi rappelé le but des oriflammes que l'on peut voir accrocher dans plusieurs municipalités de la Beauce. « Le but du projet est de rendre un hommage tangible à nos militaires beaucerons vivants, décédés ou retraités », conclut-il.



Le Régiment de la Chaudière a souligné le Jour du Souvenir le 4 novembre au parc Mathieu de Beauceville. (Photo L'Éclaireur-Progrès - Sébastien Roy)



## - PROGRAMMATION DE DÉCEMBRE -

MUSIQUE

20\$ **DAVID JACQUES**  
2 DÉCEMBRE 2018



CHANSON

49\$ **ROCH VOISINE**  
7 DÉCEMBRE 2018

40\$ **SOUVIENS-TOI JOE**  
8 DÉCEMBRE 2018

46\$ **SYMFOLIES DE NOËL**  
15 DÉCEMBRE 2018



FAMILLE

20\$ **CAILLOU**  
9 DÉCEMBRE 2018

PROMO DEUX POUR UN !



HUMOUR

37\$ **JULIEN TREMBLAY**  
8 DÉCEMBRE 2018

28\$ **GUILLAUME PINEAULT**  
15 DÉCEMBRE 2018



DANSE

30\$ **MARVL**  
14 DÉCEMBRE 2018



LES AMANTS DE LA SCÈNE | **PROGRAMMATION COMPLÈTE**  
11740, 3<sup>e</sup> AVENUE  
SAINT-GEORGES (QC) G5Y 1V4  
418 228-2455 | 1 844 428-2455

**PROGRAMMATION COMPLÈTE**  
WWW.LESAMANTSDELASCENE.COM



# Des bornes de recharge électriques peu utilisées

FRÉDÉRIC DESJARDINS  
fdesjardins@leclaireurprogres.ca

**ÉNERGIE.** Même si les voitures électriques et hybrides gagnent lentement mais sûrement en popularité, les bornes publiques de recharge sont rarement utilisées en Beauce.

Présentement, il existe 19 bornes dans la région au nom de FLO ou Circuit électrique, deux réseaux de bornes de recharge. Ces dernières appartiennent à des groupes publics et des entreprises privées.

«Pour chaque borne, 50% des fonds amassés lors des recharges vont à Hydro-Québec, l'autre moitié allant au propriétaire qui l'a achetée. Une borne de 240 volts coûte entre 5000 et 7000 \$, alors que c'est de 60000 à 70000 \$ pour une borne de 400 volts. Les recharges moyennes complètes vont de deux heures (240 volts) à 20 minutes (400 volts)», précise Louis-Olivier Batty, porte-parole pour Hydro-Québec.

## EXPANSION DIFFÉRENTE

Au niveau du secteur public, le Cégep Beauce-Appalaches possède deux bornes de 240 volts. Un total de 152 raccordements a été effectué entre octobre 2017 et 2018. Le temps de connexion total a été de 722,56 heures, soit moins de deux heures par jour, au tarif d'un dollar pour 60 minutes.

«Nous avons inclus ce projet dans la réfection de notre stationnement en 2016. C'était pour offrir un service à la population et pas dans une optique de rentabilité. Deux autres bornes seront installées en 2019», dit François Talbot, coordonnateur des ressources matérielles au cégep.

En octobre 2013, Ville de Saint-Georges avait déboursé 7000 \$ pour installer une borne de

240 volts sur le stationnement des Bâtisseurs, à l'intersection de la 2<sup>e</sup> Avenue et de la 112<sup>e</sup> Rue.

Sur les douze derniers mois, 130 sessions ont eu lieu sur 658 heures pour une moyenne de 100 minutes par jour. Une somme de 322,50 \$ a été amassée grâce aux branchements.

«Nous étions ouverts à l'idée, mais on voit que l'offre ne suit pas la demande pour l'instant. Nous avons des fonds placés pour une deuxième borne au centre-ville. Jusqu'ici, il n'y a pas eu des demandes citoyennes, et si ça arrive, ce ne sera pas une borne à recharge rapide», affirme Claude Morin, maire de Saint-Georges.

## POUR DÉPANNER ?

Parmi les entrepreneurs privés ayant acheté des bornes, on retrouve Julien Marcoux et Antonio D'Amico. Propriétaires de l'Espace Notre-Dame, bâtiment locatif pour entrepreneurs à Notre-Dame-des-Pins, ils ont inclus deux bornes à 240 volts dans leurs plans de construction.

«On a déboursé 15000 \$ de notre poche pour offrir ce service aux clients. Même si 90% des branchements actuels sont reliés à nos voitures personnelles ou celles des entrepreneurs, on sait que l'électrification des transports est à nos portes. Nous avons pris les devants», dit M. Marcoux.

Louis-Olivier Batty rappelle également que presque tous les propriétaires de véhicules électriques et hybrides possèdent une borne de recharge à la maison. «La recharge principale se fait surtout à domicile. Les bornes publiques sécurisent les utilisateurs qui peuvent compter sur une recharge au besoin», mentionne-t-il.

Les cartes interactives identifiant l'emplacement des bornes sont disponibles sur lecircuitelectrique.com et flo.ca.



Le Cégep Beauce-Appalaches possède deux bornes et en installera deux autres l'an prochain. (Photo L'Éclaireur Progrès - Frédéric Desjardins)

## EMPLACEMENTS DES BORNES DU CIRCUIT ÉLECTRIQUE ET DE FLO

### Saint-Ludger

Hôtel de ville (1)

### Saint-Georges

Carrefour Saint-Georges (2)  
Cégep Beauce-Appalaches (2)  
Centre sportif Lacroix-Dutil (1)  
Hôpital de Saint-Georges (1)  
Les Pères Nature (2)\*  
Resto Saint-Hubert (1)  
Siège social CSBE (2)  
Vallée Automobile (1)

### Notre-Dame-des-Pins

Espace Notre-Dame (2)

### Sainte-Marie

Resto Saint-Hubert (2)\*

### Saint-Frédéric

Hôtel de ville (1)

### Saint-Bernard

Aliments Breton (1)

\* Ces emplacements possèdent une borne de 240 volts (standard) et une borne de 400 volts (recharge rapide).

# Hausse d'intérêt pour l'électrique chez les concessionnaires

FRÉDÉRIC DESJARDINS  
fdesjardins@leclaireurprogres.ca

**ÉNERGIE.** L'idée d'acheter une voiture électrique ou hybride est plus répandue chez les consommateurs, selon les concessionnaires beaucerons ayant parlé au journal.

«Depuis deux ans, on voit une augmentation des demandes. La compagnie a créé trois versions de la Ioniq (berline) et la Kona, un petit VUS, sera offert dès décembre. Les subventions du gouvernement aident les acheteurs et l'autonomie des batteries s'est améliorée», estime Pierre Lagrange, directeur des ventes chez Hyundai Beauce.

Maxime Lagrange, spécialiste des livraisons chez Auto du Boulevard Kia, ajoute que son concessionnaire utilise une Soul 100% électrique comme véhicule de courtoisie.

«Les clients peuvent ainsi voir l'étendue des caractéristiques d'une voiture électrique. La Niro, un nouvel hybride VUS, est prometteuse. Il y a encore de l'éducation à faire, car les performances des véhicules électriques sont différentes aujourd'hui», confirme celui-ci.

## QUOTAS DE VENTE

Pour Gerry Veilleux, directeur général d'Automobiles BGP Honda, l'application de la Loi 104 au Québec a changé la donne pour les concessionnaires. Depuis le 9 janvier 2018, cette législation oblige les manufacturiers à respecter des quotas de vente en véhicules électriques.

«C'est une technologie qui évolue à grande vitesse. Notre modèle Clarity (berline hybride) fait face à une pénurie. Au départ, Honda Canada voulait l'offrir seulement au Québec, mais la demande a été forte dans les autres provinces», dit-il.

## INITIATEUR RÉGIONAL

Neil Mathieu, directeur régional de l'Association des véhicules électriques du Québec (AVEQ) en Chaudière-Appalaches, travaille beaucoup pour sensibiliser la population aux avantages de ces voitures.

«Plusieurs concessionnaires ont collaboré avec l'AVEQ quand nous avons effectué des essais routiers. Malheureusement, les manufacturiers ne leur fournissent pas assez de véhicules électriques», pense-t-il.



Maxime Lagrange, spécialiste des livraisons chez Auto du Boulevard Kia, pose avec la Kia Soul électrique servant comme véhicule de courtoisie. (Photo L'Éclaireur Progrès - Frédéric Desjardins)

Sur les bornes de recharge publiques (voir autre texte), Neil Mathieu rappelle qu'elles ne sont pas toutes incluses dans le Circuit électrique ou FLO.

En visitant le site plugshare.com, on constate que 23 autres bornes sont présentes en Beauce, dont quatre à la Cache à Maxime (Scott) et deux au Club de golf de Saint-Georges. Les frais de recharge sont refilés à l'acheteur de la borne et non pas à l'utilisateur.

«Ce sont des bornes d'une autre marque où le propriétaire ne paie pas le réseau cellulaire permettant des transactions. Elles sont moins chères à l'achat, mais aussi moins publicisées, parce que FLO a gagné les appels d'offres du Circuit électrique géré par Hydro-Québec. La société d'État exige également aux municipalités d'installer des bornes FLO pour profiter d'une subvention payant 50% de la borne», dit Neil Mathieu.





La présidente de l'OIIAQ, Carole Grant, a amorcé une tournée provinciale des établissements de santé. (Photo L'Éclaireur-Progress - Sébastien Roy)

# Faire plus de place aux infirmières auxiliaires pour désengorger le réseau de la santé

**SÉBASTIEN ROY**  
sebastienroy@leclaireurprogres.ca

**SANTÉ.** L'Ordre des infirmières et infirmiers auxiliaires du Québec (OIIAQ) a amorcé une tournée des régions pour rencontrer les dirigeants des établissements de la santé et leur parler du travail des infirmières auxiliaires.

L'objectif est de faire davantage connaître les tâches qu'elles peuvent accomplir pour qu'elles puissent les faire. La présidente de l'OIIAQ, Carole Grant, estime que cela pourrait diminuer la pénurie de main-d'œuvre.

« La contribution des infirmières auxiliaires est indéniable dans les équipes interdisciplinaires. Nous allons poursuivre nos efforts afin que nos membres puissent faire bénéficier davantage la population de leur expertise et ainsi, améliorer la qualité des soins », indique M<sup>me</sup> Grant, qui est accompagnée du directeur général de l'Ordre, Daniel Benard.

Ces professionnelles de la santé peuvent entre autres accomplir faire des prélèvements ou des traitements reliés aux plaies, préparer des médicaments, donner des antibiotiques par la voie orale et contribuer à la vaccination.

« Il faut les intégrer dans d'autres milieux. Par exemple, il y avait 64 infirmières auxiliaires en groupes de médecine familiale en 2014. Au moment où l'on se parle, il y en a 600. Si elles se sont intégrées en groupes de médecine familiale, pouvons-nous les intégrer en salles d'opération ou dans d'autres secteurs où elles sont moins présentes pour désengorger et aider le réseau », questionne-t-elle.

Cependant, on ne leur permet pas de réaliser toutes leurs tâches et cela peut varier d'un étage à l'autre à l'intérieur d'un même établissement. « Cela dépend de l'organisation du travail sur l'étage et des personnes avec qui l'infirmière auxiliaire travaille, mais dans certains cas, ce sont des directives qui viennent directement des directrices de soins ou directement de l'établissement », précise M<sup>me</sup> Grant.

Celle-ci avait rencontré trois présidents-directeurs généraux d'établissements en date du 10 octobre. « Les rencontres se déroulent bien. Nous avons eu un accueil chaleureux. Les gens comprennent notre démarche et sont à l'écoute », commente-t-elle.

L'OIIAQ compte plus de 28 000 membres, dont 3102 en Chaudière-Appalaches.

# Mandat prolongé pour la directrice des études au Cégep Beauce-Appalaches

**FRÉDÉRIC DESJARDINS**  
fdesjardins@leclaireurprogres.ca

**ÉDUCATION.** Le Cégep Beauce-Appalaches a annoncé la prolongation du mandat de sa directrice des études, Lison Chabot, jusqu'au 30 mai 2021. La direction a été entérinée le 23 octobre par le conseil d'administration.

Depuis son arrivée en 2016, Lison Chabot a travaillé sur plusieurs dossiers pédagogiques, dont la révision de la politique institutionnelle d'évaluation des apprentissages.

Elle a été partie prenante dans le développement et la mise en œuvre du programme de Techniques de comptabilité et de gestion bilingue, au Centre d'études collégiales de Sainte-Marie.

Lison Chabot a participé à l'implantation de programmes d'apprentissages en milieu de travail (AMT) pour les Techniques en technologie du génie industriel et gestion des communications graphiques.

Elle a aussi travaillé à l'élaboration du nouveau programme de Techniques de l'informatique, sans oublier le renforcement des liens



Lison Chabot. (Photo Gracieuseté)

entre de nombreux partenaires à l'international pour de futurs stages étudiants.

La construction d'un nouveau centre à Sainte-Marie et l'élaboration locale de nouveaux programmes sont des enjeux sur lesquels Lison Chabot donnera du temps. Elle prend également en charge la direction de la vie étudiante.

## L'INCONTOURNABLE VOLKSFEST

### GRANDE VENTE ANNUELLE

À PARTIR DE 0% AU FINANCEMENT OU JUSQU'À 4 000 \$ DE RABAIS AU COMPTANT SUR LES MODÈLES 2018 SÉLECTIONNÉS

\*\* SAC par Volkswagen Finance. ^ Montant du rabais indiqué applicable pour la Passat.

Modèle	Location	Prix de détail*
L'Atlas 2018	Location 48 mois à partir de 99 \$ / SEMAINE AVANT 3 400 \$ D'ACOMPTE	37 635 \$
La toute nouvelle Jetta 2019	Location 60 mois à partir de 57 \$ / SEMAINE AVANT 1 000 \$ D'ACOMPTE	22 780 \$
Le Tiguan 2018	Financement 72 mois à partir de 99 \$ / SEMAINE AVANT 3 400 \$ D'ACOMPTE	30 870 \$

Les offres se terminent le 31 octobre.

Vallée Automobile Inc.  
375 136e rue Comté Beauce, St-Georges, téléphone 418-228-2931 valleeautovw.com

**Volkswagen**

\* Cette offre est applicable à la location d'un modèle de base d'Atlas Trendline 2018 avec moteur turbo de 2.0 L. Jetta Comfortline 2019 avec moteur turbo de 1.4 L. neuf et non immatriculé avec boîte automatique/manuelle à 6 vitesses. Un acompte de 3 400 \$ / 1 010 \$, un dépôt de sécurité de 400 \$ / 270 \$ et le premier paiement hebdomadaire sont requis à la signature. Un supplément de 0,15 \$ du kilomètre est exigé après 44 000 km / 50 000 km. Les frais liés à l'enregistrement au RDPRM de 44 \$, les droits (pneus), le permis, l'assurance, l'immatriculation, les options et les taxes applicables sont en sus. 208 / 240 paiements hebdomadaires seront exigés. SAC par Volkswagen Finance. Les frais de transport et d'inspection de prélivraison de 1 845 \$ / 1 685 \$ et les droits d'accise du climatiseur de 100 \$ / 100 \$ sont compris dans le montant du paiement hebdomadaire. Contrat de location de 48 / 60 mois à un TAP de 2,99 % / 2,49 %. Obligation totale du contrat de location: 22 945 \$ / 15 914 \$.

\* Cette offre est applicable au financement d'un modèle de Tiguan Trendline 2018 neuf et non immatriculé avec moteur turbo de 2.0 L, traction avant et boîte automatique à 6 vitesses. Aucun acompte n'est exigé à la signature. Les frais liés à l'enregistrement au RDPRM de 44 \$, les droits (pneus), le permis, l'assurance, l'immatriculation, les options et les taxes applicables sont en sus. 312 paiements hebdomadaires seront exigés. SAC par Volkswagen Finance. Les frais de transport et d'inspection de prélivraison de 1 845 \$ et les droits d'accise du climatiseur de 100 \$ sont compris dans le montant du paiement hebdomadaire. Contrat de 72 mois à un TAP de 0 %. Le coût d'emprunt est de 46 \$, pour une obligation totale de 30 916 \$.

\* La valeur au détail indiquée correspond au prix d'achat au comptant du véhicule. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Une commande ou un échange entre concessionnaires peut être requis. Les offres prennent fin le 31 octobre 2018 et peuvent être modifiées ou annulées sans préavis. Visitez le site offresvw.ca ou votre concessionnaire Volkswagen pour connaître les détails. « Volkswagen », le logo Volkswagen, « Volksfest », « Jetta », « Tiguan », « TSI », « Trendline » et « Comfortline » sont des marques déposées de Volkswagen AG. « Atlas » est une marque de commerce de Volkswagen AG. © Volkswagen Canada, 2018.

>118485

## Propriétaire de boisé ou d'érablière

**Tarifs avantageux et service rapide:**

- Plan d'érablière, marquage d'arbres
- Plan d'aménagement (connaissance de son boisé et de ses potentiels)
- Évaluation de boisé ou de dommages aux arbres
- Rapport d'ingénieur pour le remboursement des taxes
- Permis municipaux et expertises variées
- Conseil téléphonique ou courriel sans frais

**SIMON GIGUÈRE** INGÉNIEUR FORESTIER  
PLUS DE 30 ANS D'EXPÉRIENCE

418 222-8555  
simongiguereingf@gmail.com

7 JOURS SUR 7

## Nous avons besoin de bénévoles

Vous êtes intéressés, Tél. : 418 227-4035

# Le projet Optilab cause encore de la grogne chez les employés du CISSS-CA

ANDRÉANNE HUOT  
ahuot@leclaireurprogres.ca

**SANTÉ.** Le projet Optilab en Chaudière-Appalaches, ce projet de transfert d'une partie du laboratoire de l'hôpital de Saint-Georges vers Lévis fait encore réagir et sème des inquiétudes chez les employés.

Le représentant national de l'APTS, Jean-François Travers, a demandé dernièrement au conseil d'administration du Centre

intégré de santé et de services sociaux de Chaudière-Appalaches (CISSS-CA) un moratoire sur le projet Optilab. Selon lui, le temps presse parce que la date annoncée dans le passé pour le transfert des spécimens de l'hôpital de Saint-Georges était «au début de novembre». Le syndicat ne souhaite plus de report, il souhaite bel et bien l'arrêt du projet.

Selon M. Travers, les changements sont trop rapides et le personnel en place ne suffit pas à la demande. Les retards dans le traitement des échantillons, lors des premiers transferts des hôpitaux de Thetford et Montmagny, ont pris une telle ampleur qu'ils dépassaient les exigences ministérielles. Afin de régler cette situation, le CISSS-CA a dû faire faire du temps supplémentaire obligatoire à des employés. «Les gens sont en épuisement, en mode survie et cela n'a pas beaucoup changé depuis mars malgré qu'il y ait eu beaucoup de formation donnée à Lévis», précise M. Travers. Des postes ont aussi été ouverts par le CISSS-CA dans ce département.

Le syndicaliste ajoute que le CISSS-CA a dû faire appel aux laboratoires en région (Thetford et Montmagny) afin de rattraper tout le retard, après leur avoir enlevé cette charge. «Saint-Georges, c'est équivalent au volume de

Thetford et Montmagny ensemble. Ce transfert est beaucoup plus grand», mentionne M. Travers. Il se questionne sur la capacité des technologistes médicales du CISSS-CA à effectuer le traitement de ce volume supplémentaire, sans être embourbés et sans retard dans le traitement.

## AUCUNE DATE DÉTERMINÉE

Le CISSS-CA fait savoir par le biais de sa porte-parole, Mireille Gaudreault, qu'aucune date n'a été confirmée officiellement pour le transfert des spécimens de la pathologie de la Beauce. Cette date reste toujours à déterminer. De plus, elle soutient que le CISSS-CA a fait l'achat des équipements requis à la centrale de Lévis pour être plus performant dans le traitement et que le nombre de ressources formées est en nombre suffisant.

Alors que M. Travers précise que même s'il y avait eu quelques améliorations, le plan de base du déploiement n'avait que peu changé, M<sup>me</sup> Gaudreault souligne pour sa part que le déploiement du projet Optilab – volet pathologie «fait l'objet d'un encadrement soutenu et d'une supervision quotidienne. Une démarche d'amélioration continue des processus est en vigueur sous la supervision d'un agent Lean et

## RUPTURE DES NÉGOCIATIONS

### Les syndiqués remettent un prix citrouille au CISSS-CA

Le jour de l'Halloween, les techniciens et professionnels membres de l'APTS Chaudière-Appalaches ont effectué une sortie afin de dénoncer la rupture des négociations locales au CISSS-CA depuis le 4 octobre dernier. Le comité de négociation en a profité pour s'afficher et demander une reprise des négociations. Cette action a eu lieu au siège social de l'organisation à Lévis. Les membres du comité ont remis un prix citrouille à la direction du CISSS-CA. Les citrouilles portaient une mention des points qui restent à régler. Une citrouille et une lettre ont été déposées à l'attention du président-directeur général du CISSS-CA, Daniel Paré. Le syndicat précise que les citrouilles ont par la suite été remises à un comptoir alimentaire.

les délais de traitement sont atteints et respectés selon les cibles ministérielles en vigueur».

**MATÉRIAUX  
TÔLE OUELLET**

Plus de 40 ans

**418 842-2394**

**1 866 666-2394**

15720, boul. Valcartier, Québec

Manufacturier de **TÔLE**

**GALVANISÉE**

Prix au pied carré : 0,92 \$

**GALVALUME**

Prix au pied carré : 0,92 \$

**CHOIX DE 18 COULEURS**

Prix au pied carré : 1,19 \$

Coupe selon longueur désirée  
Délai de 2 à 3 jours

**SERVICE DE PLIAGE  
MOULURE  
(Acier-Aluminium)**

Service de livraison  
selon le territoire

Prix sujets à changement sans préavis.



[www.materiauxouellet.com](http://www.materiauxouellet.com)



Plusieurs manifestations contre le projet Optilab ont eu lieu par le passé à Saint-Georges. (Photo L'Éclaireur Progrès - Archives)



**MOREAU  
ARCHITECTES**

**VOTRE ARCHITECTE-CONSEIL**

Conception • estimation • construction • imagerie 3D • design d'intérieur

**COMMERCIAL • INSTITUTIONNEL • INDUSTRIEL • RÉSIDENTIEL**



418 228-5959 | [ARCHITECTESMOREAU.CA](http://ARCHITECTESMOREAU.CA)



Les gagnants se sont partagé des prix variant de 50 \$ à 500 \$. (Photo L'Éclaireur Progrès - Frédéric Desjardins)

## Six gagnants récompensés comme exemples de parrainage

**FRÉDÉRIC DESJARDINS**  
fdesjardins@leclaireurprogres.ca

**COMMUNAUTAIRE.** Les récipiendaires du concours *Duo gagnant*, organisé par l'organisme *Parrainage Jeunesse*, ont été dévoilés le 17 octobre à l'Entrecours du Cégep Beauce-Appalaches.

Pour fêter son 35<sup>e</sup> anniversaire, Parrainage Jeunesse recherchait des témoignages d'anciens parrains et marraines, parents ayant fait parrainer leur enfant et anciens filleuls. Un jury a choisi les six meilleurs d'entre eux, chaque gagnant recevant des prix variant de 50 \$ à 500 \$.

Dans la catégorie témoignage photo, le duo de Jérémy Dionne et François Nadeau a terminé en première place. Le trio formé de Manon Langelier, Céline Grenier et Marie-Pierre Langelier a fini au second rang. La troisième place est revenue à Claude Laflamme.

Au niveau des témoignages en vidéo, le grand prix a été décerné à Layla Giroux. Le duo de Sheldon

Lachance et Stéphane St-Pierre a mis la main sur la deuxième position. René Poirier et Dylan Bell ferment la marche.

Âgée de 14 ans, Layla Giroux est parrainé depuis cinq ans par Andréa Couture. L'adolescente a réalisé une vidéo où se regroupaient les images de deux femmes au sein de plusieurs activités.

«Andréa est un modèle pour moi. Comme on est près en âge (elle a 25 ans), je la vois un peu comme ma grande sœur. Nous faisons plein d'activités. Ma préférée est lorsqu'on magasine», dit Layla.

Andréa Giroux était étudiante en psychoéducation au début du parrainage. «Maintenant, je travaille dans les écoles en Beauce, mais ma relation est différente avec Layla. C'est une implication communautaire très valorisante», soutient-elle. Les témoignages sont disponibles sur le site [parrainagejeunesse.com](http://parrainagejeunesse.com). Il est aussi possible de donner son nom comme bénévole pour accompagner des jeunes dans leur cheminement.

*Bienvenue à la Chapelle Fraser*

**Salle de location, de réception, de spectacle et de danse.**  
*Danse avec orchestre tous les dimanches après-midi.*

**Me Pierre Bolduc**  
Notaire et conseiller juridique  
620, 158<sup>e</sup> Rue, Saint-Georges  
418 227-9083

**Idéal pour les mariages, partys, retrouvailles et réunions de famille pour des petits groupes ou pour fêter en plus grand nombre**  
950, route Fraser, Beauceville • 418 227-9083  
Voir l'itinéraire sur le site <http://www.chapellefraser.com/>

## BÉNÉVOLES RECHERCHÉS

*en Beauce-Etchemins pour partager un peu de temps avec un enfant.*

Parrainer, c'est redonner au suivant en partageant des activités avec un(e) jeune selon vos disponibilités.

HOMMES	FEMMES
8 Saint-Georges	4 Saint-Georges
4 Beauceville	1 Beauceville
3 Saint-Benjamin	1 Saint-Jean-de-la-Lande
1 Lac-Etchemin	1 Saint-Joseph
1 Saint-Prospère	1 Saint-Ephrem
1 Sainte-Marie	1 Saint-Zacharie
1 Saint-Théophile	1 Lac-Etchemin
1 Frampton	
1 Saint-Jules	

Pour plus d'informations:  
[www.parrainagejeunesse.com](http://www.parrainagejeunesse.com)  
**418 221-7123**  
**1 855 200-7123**

# ENSEMBLE DE PNEUS D'HIVER SANS FRAIS

À L'ACHAT / À LA LOCATION D'UN VÉHICULE NEUF 2018-2019

## Préparez-vous pour l'hiver.

- / Pneus
- / Roues
- / Capteurs
- / Équilibrage
- / Montage
- / Installation

**Valant jusqu'à 1400 \$<sup>TV</sup>**

Le VUS hybride électrique rechargeable

## OUTLANDER PHEV SE 2018

EN LOCATION À PARTIR DE

99\$\*

/SEMAINES

À 0% POUR 60 MOIS<sup>1</sup>

AVEC 2995\$ DE COMPTANT

---

Modèle Outlander ES AWD

## OUTLANDER 2018

À L'ACHAT À PARTIR DE

89\$\*

/SEMAINES

À 0% POUR 84 MOIS<sup>1</sup>

ENSEMBLE DE PNEUS D'HIVER

---

Modèle RVR ES FWD

## RVR 2018

À L'ACHAT À PARTIR DE

72\$\*

/SEMAINES

À 0% POUR 84 MOIS<sup>1</sup>

ENSEMBLE DE PNEUS D'HIVER

---

Modèle Mirage ES Plus

AIR CLIMATISÉ - GROUPE ÉLECTRIQUE - CAMÉRA DE RECUIL

## MIRAGE 2018

À L'ACHAT À PARTIR DE

49\$\*

/SEMAINES

À 0% POUR 84 MOIS<sup>1</sup>

ENSEMBLE DE PNEUS D'HIVER

---

## NOUVELLE ECLIPSE CROSS 2019

### ECLIPSE CROSS 2019

EN LOCATION À PARTIR DE

79\$\*

/SEMAINES

À 0% POUR 60 MOIS<sup>1</sup>

ENSEMBLE DE PNEUS D'HIVER

Modèle Eclipse Cross ES S-AWD

**GARANTIE 10 ANS**

160 000 KM

**RABAIS 500\$**

**BEAUCÉ MITSUBISHI**

3250, route Kennedy,  
**NOTRE-DAME-DES-PINS**  
418 774-8820 • 1 866 774-6187  
[www.beaucemitsubishi.ca](http://www.beaucemitsubishi.ca)

MITSUBISHI MOTORS

\* Mirage ES Plus 2018, manuel, à l'achat sur 84 mois, à 0% d'intérêt, équivalent à un paiement à partir de 49\$/semaine + frais d'administration, taxes en sus, obligation totale de 17836\$.

\* Outlander PHEV ES 2018, à l'achat sur 60 mois, à 0% d'intérêt, équivalent à un paiement de 99\$/sem. + 2 995\$ en argent comptant. 4000\$ de remise du gouvernement 60 mois obligation totale de 25740\$.

\* Eclipse Cross 2019, en location sur 60 mois, à 0% d'intérêt, équivalent à un paiement à partir de 79\$/sem. + frais d'administration, taxes en sus, 16000 km/an, obligation totale de 20 540\$.

\* Outlander 2018 INTÉGRAL ES traction avant, à l'achat sur 84 mois, à 0% d'intérêt, équivalent à un paiement à partir de 89\$/sem. + frais d'administration, taxes en sus, obligation totale de 32396\$.

\* RVR 2018 automatique, modèle ES, à l'achat sur 84 mois, à 0% d'intérêt équivalent à un paiement à partir de 72\$/sem + frais d'administration, taxes en sus, obligation totale de 26 208\$.

Sur approbation de crédit du services financier Mitsubishi Motors.



Innové  
pour exalter

NISSAN INTELLIGENT MOBILITY<sup>MC</sup>

# LE GRAND SOLDE DES FÊTES

OBTENEZ **0%**\*  
AU FINANCEMENT

**+ CHOISISSEZ VOTRE  
CADEAU**

**PNEUS D'HIVER<sup>+</sup>**  
(VALEUR MAXIMALE DE 1 100 \$)

ou

**VIDANGES D'HUILE<sup>‡</sup>  
PENDANT 5 ANS**

SUR MODÈLES 2018 SÉLECTIONNÉS.

OU OBTENEZ  
JUSQU'À

**6 000 \$** DE RABAIS<sup>+</sup>  
AU FINANCEMENT À TAUX STANDARD,  
SUR AUTRES MODÈLES 2018 SÉLECTIONNÉS.



**PATHFINDER 2018**

JUSQU'À

**6 000 \$** DE RABAIS  
AU TOTAL<sup>+</sup>



**MURANO 2018**

JUSQU'À

**5 500 \$** DE RABAIS  
AU TOTAL<sup>+</sup>



**QASHQAI 2018**

JUSQU'À

**3 000 \$** DE RABAIS  
AU TOTAL<sup>+</sup>

POUR CLIENTS ADMISSIBLES



**DERNIÈRE  
CHANCE!**

**ROGUE 2018**

LOCATION À PARTIR DE **256 \$ / MOIS**  
AVEC 2 595 \$ EN COMPTANT INITIAL

C'EST COMME PAYER VALEUR AU DÉTAIL DE

**59 \$<sup>##</sup>**

/SEMAINE  
PENDANT **39 MOIS**

**27 708 \$**

sur le Rogue S 2018 à traction avant.

CONSULTEZ **CHOISISSEZNISSAN.CA** POUR PLUS DE DÉTAILS

L'ASSOCIATION DES CONCESSIONNAIRES NISSAN DU QUÉBEC

Offres en vigueur du 1er au 30 novembre 2018. L'offre de location par l'entremise de NCF est basée sur une allocation de 20 000 km / an (allocation totale de 65 000 km pour un terme de 39 mois) avec kilométrage additionnel de 0,10 \$ / km. Le premier paiement est requis à la signature du contrat. Les frais d'inscription auprès du RDPRM et les frais d'agent pour l'inscription (jusqu'à 77 \$ au total) ne sont pas compris et sont payables à la signature du contrat. L'offre inclut un rabais des fêtes de 500 \$. Pour les offres de location et de financement, les taxes, immatriculation, droits spécifiques sur les pneus neufs (15 \$) et assurances sont en sus, et exigés à la signature du contrat. <sup>##</sup> Les paiements ne peuvent être faits hebdomadairement. Ils sont uniquement mentionnés à titre informatif. \* Exemple de financement : le taux de 0 % au financement s'applique au Qashqai S 2018 à traction avant (AA00) et est basé sur un prix de vente de **21 563 \$**, à un taux de financement à l'achat de 0 % pour un terme de 36 mois, ce qui équivaut à 36 versements mensuels de 599 \$ avec 0 \$ en comptant initial ou un échange équivalent. Les frais de crédit sont de 0 \$, pour une obligation totale de 21 563 \$. + Le rabais de 5 000 \$ / 3 000 \$ / 3 500 \$ / 6 000 \$ (incluant le rabais fidélité / conquête ou le rabais pour nouveaux diplômés de 0 \$ / 500 \$ / 0 \$ / 0 \$ et un rabais des fêtes de 500 \$) est applicable au financement à l'achat à un taux standard, sur approbation de crédit, uniquement par l'entremise de NCF, d'un modèle Rogue SL / Qashqai SL / Sentra / Pathfinder Platine 2018. Ce rabais ne peut être combiné à un taux de location ou de financement subventionné ni à aucune autre offre et il sera déduit du prix de vente négocié avant les taxes. <sup>‡</sup> L'offre des vidanges d'huile pendant 5 ans s'applique aux clients admissibles à l'achat au comptant, au financement ou à la location des modèles Micra / Versa Note / Sentra / Qashqai / Rogue / Murano / Pathfinder 2018. L'offre consiste en un maximum de douze (12) visites à l'intérieur de 60 mois suivant l'achat du véhicule admissible. Chaque visite consiste en une vidange d'huile (en utilisant l'huile Nissan synthétique 0W20 pour moteur). Cette offre n'a pas de valeur d'échange au comptant et ne peut être combinée avec certaines offres. <sup>†</sup> L'offre des pneus d'hiver s'applique aux clients admissibles à l'achat au comptant, au financement ou à la location des modèles Micra / Versa Note / Sentra / Qashqai / Rogue / Murano / Pathfinder 2018, et est valable pour les modèles de pneus sélectionnés uniquement. L'installation, les jantes et la mise au point des pneus ne sont pas incluses dans cette offre. Cette offre n'a pas de valeur d'échange au comptant. La valeur maximale des pneus d'hiver couverte par le concessionnaire est de 960 \$ / 780 \$ / 980 \$ / 910 \$ / 1 080 \$ / 1 100 \$ / 1 100 \$, taxes en sus, les montants varient selon le modèle. Si le client choisit des pneus d'hiver d'une valeur plus élevée, il devra payer la différence. Les offres sont sous réserve de l'approbation de crédit par Nissan Canada Finance; elles peuvent être modifiées, prolongées ou annulées sans préavis. Les concessionnaires peuvent fixer leurs propres prix. Visitez [www.choisisseznissan.ca](http://www.choisisseznissan.ca) ou votre concessionnaire Nissan du Québec participant pour tous les détails. Des conditions s'appliquent. © Nissan Canada inc., 2018.

## CULTURE

# Savant mélange de vétérans et de nouveaux talents au Mercredi-Étudiant

SÉBASTIEN ROY

sebastienroy@leclaireurprogres.ca

**CULTURE.** Le spectacle du Mercredi-Étudiant du 31 octobre a donné droit à un savant mélange entre des vétérans de l'événement et de nouveaux talents sur la scène de la salle Alphonse-Desjardins du Cégep Beauce-Appalaches.

La soirée s'est amorcée avec la troupe de danse l'Étadâme. Les 17 danseuses ont exécuté une chorégraphie créée par Anouk Gaudet au son de «This is Halloween» de Marilyn Manson. Tommy Nadeau a présenté le seul autre numéro de danse du spectacle, bougeant comme s'il était possédé au son d'une musique «dubstep».

Les 11 autres numéros mettaient de l'avant la musique. La troupe d'improvisation du Cégep, les Pissenlits, a également offert une démonstration qui a plu aux spectateurs si l'on se fie aux rires provenant de la salle.

Parmi les habitués de l'événement semestriel, Kelly-Anne Bouffard a interprété le succès d'Adèle

«Rolling in the Deep». Celle-ci a également contribué à quelques autres numéros que ce soit à la guitare ou en tant que choriste.

Mélissa Doyon, qui a été nommée personnalité artistique l'an dernier, a livré sa composition «Opéra». Anne-Sophie Larrivée a pour sa part chanté la pièce «Umbrella» de Rihanna, accompagnée de son ukulele.

Les recrues de ce Mercredi-Étudiant ont aussi réussi à tirer leur épingle du jeu. Sara-Lydia Lapointe a rendu hommage à Marjo en interprétant «Ailleurs», Émy Boutin a chanté «À la plus haute branche» de Céline Dion, Johnny Faucher a offert une touche de punk avec «King of Fools» de Social Distorsion et le duo formé de Kelly Poulin et Laura Lapointe ont offert leur propre version d'«All I Want» de Kodaline.

Pour la première fois, le groupe vocal du Cégep a pris part à l'événement. Les 12 choristes ont repris «Let it be» des Beatles.

Finalement, Rébéka Lapierre, Catherine Boivin et Philippe Fortin sont montés sur scène au cours de la soirée. Ils ont respectivement chanté «Broken



PHOTOS ET VIDÉO SUR  
[www.leclaireurprogres.ca](http://www.leclaireurprogres.ca)

Sara-Lydia Lapointe (au chant) a interprété «Ailleurs» de Marjo. (Photo L'Éclaireur-Progrès - Sébastien Roy)

Halos» de Chris Stapleton, «Leave a light on» de Tom Walker et «In my Blood» de Shawn Mendes.

Justine Lepage, Pierre-Yves Grondin, Laurie Poulin et Alexandra Fournier ont animé la soirée

entre les différentes prestations. Les différents sketches se sont déroulés à l'urgence d'un hôpital le soir de l'Halloween. Ils ont été écrits par Olivier Turcotte.

## Du trafic gériatrique théâtral au Cégep Beauce-Appalaches

FRÉDÉRIC DESJARDINS

fdesjardins@leclaireurprogres.ca

**CULTURE.** Dans le cadre d'un cours en production théâtrale, douze finissants du programme Création et médias présenteront la pièce «Trafic gériatrique» les 15 et 17 novembre à la salle Alphonse-Desjardins du Cégep Beauce-Appalaches.

La production est une comédie absurde se déroulant dans un CHSLD tenu par deux sœurs sans scrupules, aux idées plutôt tordues.

Neuf bénéficiaires, sans famille ni ami, se retrouvent dans ce centre d'hébergement où ils servent de cobayes pour des expérimentations «neurobehavioristes».

Handicapés virtuellement parce qu'ils sont nés au 20e siècle, ils se font promettre par les

fraudeuses la vie éternelle en échange de leur mémoire.

Les deux sœurs réussiront-elles leur plan machiavélique ? Tout peut arriver, surtout quand une préposée aux bénéficiaires, ex-détenue et activiste-anarchiste, s'en mêle...

Maude Baillargeon, Kelly-Anne Bouffard, Ariane Couture, Laurie Duguay, Jacques Fortin, Alyson Gaulin, Camille Marcotte-Leblanc, Vanessa Nadeau, Marie-Michèle Paquet, Théodore Paquet, David Quirion et Sarah Rodrigue grimperont sur scène pour faire rire le public.

«J'ai écrit cette pièce à partir de leurs idées originales et de l'extraordinaire distribution qu'ils représentent. Je suis fière d'eux et je salue leurs efforts soutenus qui sauront déridier le public», d'affirmer Marie-Esther Poulin, enseignante et metteuse en scène.



Que se passe-t-il vraiment dans ce CHSLD ? (Photo Gracieuseté)

Les deux représentations débiteront à 19h30. Les billets sont en vente à 7 \$ au local C-159 du Cégep Beauce-Appalaches. Ils seront

également disponibles à l'entrée. Pour plus d'information, composez le 418 228-8896, poste 2114.

# MNIP

LTÉE

Syndics autorisés en insolvabilité et administrateurs de propositions  
[MNPdettes.ca](http://MNPdettes.ca)

## VOUS AVEZ DES PROBLÈMES DE DETTES ? JE PEUX VOUS AIDER. C'EST MON MÉTIER.

Jean-François Cliche, CIRP, SAI

Saint-Georges | 418 228-2821



## BÉRUBÉ BRASSARD AUDIOPROTHÉSISTES MAINTENANT À L'ÉCOUTE DE LA BEAUCE!

En activité depuis plus de 24 ans, Bérubé Brassard a connu une belle croissance depuis sa fondation. Misant sur un personnel d'expérience, l'entreprise possède déjà quatre cliniques dans les régions de Québec et Lévis. Depuis le 12 mars dernier, une cinquième clinique a ouvert ses portes à la clinique familiale de Saint-Georges de Beauce. Madame Nancy Lemire, audioprothésiste depuis plus de 20 ans au sein de notre équipe, offrira son expertise et son professionnalisme à la population malentendante de la Beauce. « Mme Lemire ainsi que ses confrères audioprothésistes seront en mesure d'évaluer votre degré d'audition, d'analyser les résultats et de déterminer vos besoins afin de mieux vous conseiller dans le choix de vos aides auditives. Ils pourront également faire le suivi et l'entretien des prothèses auditives des gens déjà appareillés dans d'autres cliniques d'audioprothèses », explique Joël Bérubé, co-fondateur de la compagnie avec Josée Brassard, tous deux Audioprothésistes depuis plus de 29 ans.

Impliqué dans son milieu, M. Bérubé a présidé pour une 11<sup>ème</sup> année consécutive la Classique de golf de la fondation Sourdin au profit des enfants sourds et malentendants du Québec.

### RÉSULTATS RAPIDES

Au Québec, seul un audioprothésiste peut vendre, installer, ajuster ou remplacer des prothèses auditives. Afin de bien évaluer la qualité de l'audition, les audioprothésistes de Bérubé Brassard invitent le client à passer un test d'audition dans une cabine insonorisée avec un audiologiste travaillant dans le privé. « Le délai d'attente pour passer un test d'audition est d'environ deux semaines, comparativement à 6 à 12 mois dans le réseau de la santé. À l'aide des résultats du test et du diagnostic, nous pouvons opter pour des prothèses auditives ou diriger le client vers un oto-rhino-laryngologiste pour des examens plus poussés ou une chirurgie. »

### PROTHÈSES PAYÉES

À l'heure actuelle, la RAMQ, selon certains critères d'admissibilité, défraie les coûts d'une ou de deux prothèses auditives. « Si le bénéficiaire est un enfant, un étudiant, un travailleur ou une personne qui a un handicap visuel reconnu, la RAMQ paie les deux prothèses. D'autres organisations comme la CNESST, certains ministères fédéraux et des compagnies d'assurances privées peuvent payer le coût des prothèses auditives. »

### UNE ÉQUIPE À VOTRE ÉCOUTE

Avec l'aide d'audioprothésistes et d'adjointes administratives dévoués, nous avons réussi à bâtir une excellente réputation axée sur le service à la clientèle, le professionnalisme et la compétence. Bérubé Brassard Audioprothésistes est une équipe dynamique, informée et expérimentée. Nous comprenons non seulement vos besoins, mais connaissons aussi les technologies de pointes afin d'améliorer votre qualité de vie. Nous adorons notre profession et nous travaillons avec passion, honnêteté et intégrité. Au plaisir de vous accueillir chaleureusement dans l'une de nos cinq cliniques.

## PUBLIREPORTAGE



**Nancy Lemire**, audioprothésiste depuis plus de 20 ans



**Joël Bérubé**, audioprothésiste depuis plus de 29 ans



**Josée Brassard**, audioprothésiste depuis plus de 32 ans

### TEST DE DÉPISTAGE AUDITIF SANS FRAIS\*, sur rendez-vous.

\*Offre permanente

## Écoutez bien!



**80%**

des personnes touchées par une perte auditive ne sont pas diagnostiquées ou traitées

**33%**

des personnes de 65 ans et plus souffrent d'un problème auditif

**50%**

des personnes de 75 ans et plus souffrent d'un problème auditif

**10%**

de la population en général est touchée par un problème auditif (tous âges confondus)



**Bérubé • Brassard**  
Audioprothésistes • Prothèses auditives

919, 150<sup>ème</sup> Rue, Saint-Georges (Québec) G5Y 0J1

**418-227-0222**

ST-GEORGES • LORETTEVILLE • STE-FOY • LÉVIS • QUÉBEC

**866-444-0055**

www.berubebrassard.ca

>166317

# Il est temps de participer à «Chaudière-Appalaches en œuvres – Premier jet»

L'Exposition/concours «Chaudière-Appalaches en œuvres – Premier jet» offre l'opportunité aux artistes de tous les niveaux habitant sur le territoire de la Chaudière-Appalaches d'exposer au Musée Marius-Barbeau ainsi que d'avoir la possibilité de voir leur œuvre sélectionnée pour recevoir l'un des 12 prix attribués par le jury. Le grand gagnant recevra un prix de 1000 \$. Par la suite, une exposition itinérante de l'ensemble des œuvres gagnantes aura lieu dans différents endroits en Chaudière-Appalaches pendant l'année 2019. Pour participer, il est nécessaire de remplir le formulaire de pré-inscription disponible sur le site web du Musée Marius-Barbeau avant le 16 novembre au [www.museemariusbarbeau.com](http://www.museemariusbarbeau.com). (A.H.)

(Photo L'Éclaireur Progrès - Archives)



## AVIS D'APPEL DE CANDIDATURES FONCTION PUBLIQUE QUÉBÉCOISE

### ON VEUT VOTRE TALENT

Dernière la qualité de vie des Québécois, il y a des carrières pleines de défis.



### SURVEILLANTE OU SURVEILLANT DU RÉSEAU ROUTIER

#### Ministère des Transports du Québec

Période d'inscription : Du 5 novembre au 23 novembre 2018

Processus de qualification numéro : 45965RS08500001

Régions : Toutes les régions administratives du Québec

Vous avez à cœur le maintien en bon état du réseau routier québécois? Vous souhaitez prêter assistance aux usagers et aux services policiers? Vous voulez mettre à profit votre sens de l'observation, votre capacité d'analyse rapide et votre bon jugement? Vous désirez faire la différence dans la vie au quotidien de vos concitoyens?

Vous êtes le bâtisseur que nous recherchons!

Il est à noter que l'horaire de travail peut être sur faction rotative: jour, soir, nuit et fin de semaine (quart de travail de 12 heures).

Consultez la section « Appels de candidatures disponibles » du site **CARRIERES.GOUV.QC.CA** ou téléphonez au **1 866 672-3460** pour obtenir les détails sur ces emplois et la façon de poser votre candidature.

La fonction publique québécoise a mis sur pied des mesures d'accès à l'égalité en emploi à l'intention des femmes, des membres de communautés culturelles, des autochtones, des anglophones et des personnes handicapées.

**Québec**

LA FONCTION PUBLIQUE AU SERVICE DU QUÉBEC

>166542

# Seize nouveaux exposants pour le 34<sup>e</sup> Salon des Artistes et Artisans de Beauce

**ARTS.** Une quarantaine d'exposants provenant non seulement de la Beauce et des Etchemins, mais également de Val-Alain, Saint-Boniface, Drummondville, Trois-Rivières, Sherbrooke et Lévis, feront partie du 34<sup>e</sup> Salon des Artistes et Artisans de Beauce (AAB) du 16 au 18 novembre.

Parmi ces derniers, 16 nouveaux exposants feront leur entrée à cet événement qui aura lieu aux troisièmes et quatrièmes étages du Centre culturel Marie-Fitzbach. À noter que 55 % des artisans sont originaires de la région, tandis que 45 % sont de l'extérieur.

L'an dernier, 4000 personnes des municipalités environnantes, mais aussi de l'île d'Orléans, de Montréal et de Laval, avaient rendu visite aux différents artistes. Lise Thibodeau, coordonnatrice du salon, espère atteindre les 4200 visiteurs cette année.

## CONTACT PRIVILÉGIÉ

Cet événement mise particulièrement sur la rencontre entre l'artiste et le public. «Ce lien privilégié permet aux participants de faire connaître leur univers au grand public, de faire valoir leur savoir-faire et de démontrer l'étendue de leur art», explique la présidente d'AAB, Julie Potvin.

Notons que c'est Berthier Bérubé, sculpteur sur bois de Saint-Arsène et membre de l'Académie des beaux-arts du Québec, qui assurera la présidence d'honneur de cette 34<sup>e</sup> édition.

Sa sculpture des passerelles de Saint-Georges, spécialement créée pour l'occasion, sera d'ailleurs offerte pour un tirage en marge de l'activité.

## NOUVEAUTÉS

Plusieurs disciplines seront à l'honneur dans le cadre de cette fin de semaine, soit l'agroalimentaire, les arts textiles, la savonnerie et les arts visuels.

Les gens sur place pourront se procurer des objets fabriqués à



partir de bois, de métaux et de verre, des produits du terroir et de l'artisanat sous toutes ses formes, en plus d'accessoires de mode et de bijoux.

Parmi les nouveautés de l'édition 2018 se trouvent entre autres des produits pour l'entretien de la barbe, des motos miniatures fabriquées en métal recyclé, des saucisses artisanales et des sacs réversibles.

## HEURES D'OUVERTURE

Les gens intéressés pourront visiter ce salon gratuitement le vendredi 16 novembre, de 13h à 20h30, ainsi que les samedis et

dimanches 17 et 18 novembre, de 9h30 à 17h.

Précisons que le public et les exposants pourront, à leur guise, profiter du petit café aménagé dans la chapelle. Cet endroit servira de centre de ravitaillement pendant toute la durée de l'événement. (A.C.)

**1** Claude Morin, maire de la Ville de Saint-Georges, Lise Thibodeau, coordonnatrice du 34<sup>e</sup> Salon, Berthier Bérubé, président d'honneur 2018, et Julie Potvin, présidente d'Artistes et Artisans de Beauce.

(Photo L'Éclaireur-Progress - Amélie Carrier)

**BEAUCE AUTO**  
FORD • LINCOLN

**SAISISSEZ L'OCCASION!**

**L'OCCASION DE LA SEMAINE!**

**SAUTEZ SUR L'OCCASION!**

U1154

**31 995\$\***

**64 68\$/sem\***

U1209

**2018 FORD FUSION SE**  
Caméra de recul, Bluetooth, automatique, 29 220 km  
Véhicule certifié 2.90% intérêt

**33 995\$**

U1320

**FORD FLEX LIMITED 2018**  
AWD, 7 passagers, cuir, toit ouvrant, 18 827 km

**23 995\$**

J286B

**FORD ESCAPE SE 2017**  
AWD, sport, ecoboost 2.0L, roue 19", 44 827 km

**15 995\$**

U1276

**2009 FORD RANGER SPORT / 4X4 / V6**  
Transmission automatique, cabine double, à voir!  
Seulement 30 000 km

**11 495\$**

J463A

**FORD FOCUS SE 2015**  
Tout équipé!! seulement 46 000km

**62 995\$**

U1171

**FORD FUSION SE 2017**  
AWD, cuir, toit ouvrant, gps, 22 553 km

**25 995\$**

U1183

**2015 LINCOLN MKC AWD**  
TOIT panoramique, tout équipé  
À voir !! 50 000 km

Véhicules certifié Ford à partir de 2.90 %

405, boulevard Renault, Beauceville • 418 774-9801

\*N'inclus pas les taxes.

Voir toutes nos occasions sur notre site :  
**www.beuceauto.ca**

HEBDO RÉGIONAL DE BEAUCE - Le mercredi 7 novembre 2018 - 11

# Trois répertoires pour les adeptes de généalogie seront lancés



**ANDRÉANNE HUOT**  
ahuot@leclaireurprogres.ca

**HISTOIRE.** Le lancement officiel des répertoires de baptêmes, mariages et sépultures de la paroisse de St-François-de-Beauce

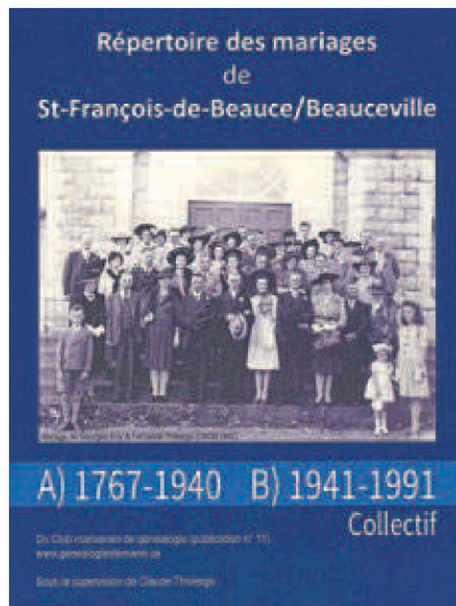
(Beauceville) aura lieu le 18 novembre prochain de 9h30 à midi à la bibliothèque Madeleine-Doyon.

Ces répertoires ont été compilés à partir des registres paroissiaux et d'autres sources par des bénévoles du Club mariverain de généalogie (CMG) et de la Société de généalogie de la Beauce. Ils renferment plus de 47 000

inscriptions dans trois volumes, du début de la paroisse en 1765 jusqu'en 1940 pour les baptêmes, en 1991 pour les mariages et en 2017 pour les sépultures.

Ces répertoires deviendront un outil supplémentaire pour tous ceux qui font des recherches sur leurs ancêtres.

Le lancement est organisé par le CMG en collaboration avec la Ville de Beauceville et Patrimoine Beauceville. Des exemplaires des trois répertoires seront en vente lors du lancement au prix de 90 \$ pour les trois volumes. Des exemplaires seront aussi offerts pour consultation sur place à la bibliothèque de la municipalité.



Le lancement des trois répertoires aura lieu le 18 novembre prochain.

(Photo gracieuseté)

**La Société lyrique de la Beauce** présente

**Ambiance des Fêtes**

Direction musicale: Vincent Quirion  
Accompagnement: piano, trompette, violon et percussions

Dimanche 2 décembre 2018 à 13 h 30 en l'église Saint-Georges

Billets: 25\$ (enfants de 12 ans et moins : 10\$ à la porte)

En vente aux Amants de la Scène au 418 228-2455 et à la porte le jour du concert

GARAGA, duvaltex, altrum, GROUPE CANAM, BOA-FRANC

**JOURNÉE MONDIALE DE LA MPOC**  
Conférences et kiosques de 13h00 à 16h00 | Collation offerte

**MERCREDI 14 NOVEMBRE 2018**

Pavillon du cœur Beauce-Etchemin  
2640 boulevard Dionne  
Saint-Georges, Qc, G5Y 3X8  
Stationnement gratuit

Information et inscription sur : [jmmpoc.ca](http://jmmpoc.ca)  
ou 1 888 768-6669 | Poste 221

AstraZeneca, L'ASSOCIATION PULMONAIRE Québec

12 - HEBDO RÉGIONAL DE BEAUCE - Le mercredi 7 novembre 2018

# VACCINATION CONTRE LA GRIPPE

**FAITES-VOUS VACCINER SI VOUS ÊTES ÂGÉ DE 75 ANS OU PLUS OU SI VOUS VIVEZ AVEC UNE MALADIE CHRONIQUE**  
telle que le diabète, des troubles immunitaires, une maladie cardiovasculaire, respiratoire ou rénale.

Prenez rendez-vous [www.monvaccin.ca](http://www.monvaccin.ca)  
**1 855 480-8094**

**Du 1<sup>er</sup> novembre au 8 décembre**

- Beauceville
- La Guadeloupe
- Lac-Etchemin
- Saint-Gédéon-de-Beauce
- Saint-Georges
- Saint-Joseph-de-Beauce
- Saint-Patrice-de-Beaurivage
- Saint-Prosper
- Sainte-Justine
- Sainte-Marie

La vaccination, la meilleure protection

Centre intégré de santé et de services sociaux de Chaudière-Appalaches

Québec

>165863

# Campagne de sensibilisation pour l'utilisation responsable des armes à feu

**SÉBASTIEN ROY**

sebastienroy@leclaireurprogres.ca

**SOCIÉTÉ.** Une nouvelle campagne de sensibilisation pour promouvoir l'utilisation responsable des armes à feu a été lancée par le Bureau du contrôle des armes à feu et des explosifs (BCAFE), qui a choisi comme slogan: «Responsable. Sécuritaire. Pour la vie!»

Dans le cadre de celle-ci, le Bureau a revu l'image de sa ligne téléphonique «J'ai un doute, j'appelle» (1 800 731-4000). Il s'agit d'une ligne confidentielle. Les citoyens peuvent appeler pour faire part de leurs préoccupations en ce qui a trait aux armes à feu. Le BCAFÉ précise qu'elle est «principalement destinée à l'entourage de personnes possédant ou comptant acquérir une arme à feu».

Il recommande d'utiliser ce service lorsqu'une personne s'inquiète ou a peur en raison d'une situation violente, d'un changement de comportement, un cas de détresse à propos d'une personne de son entourage, que ce soit un conjoint, un proche ou un collègue. Une analyse est faite à la suite de chaque appel.

Cependant, il ne s'agit pas d'une ligne d'urgence. Il est possible d'appeler du lundi au vendredi entre 8h et 16h30.

«Un titulaire d'un permis de possession et d'acquisition d'armes à feu doit aussi adopter



L'image de sa ligne téléphonique «J'ai un doute, j'appelle» (1 800 731-4000) a été entièrement revue. (Photo L'Éclaireur-Progrès - Archives)

un comportement responsable et sécuritaire, surtout s'il traverse une période difficile», rappelle le BCAFÉ.

Parmi les règles à respecter, un détenteur d'une arme doit l'entreposer sécuritairement, respecter la réglementation concernant le transport des armes à feu, respecter les conditions liées à son permis et de manipuler son arme prudemment et consciencieusement.

Une campagne médiatique et numérique aura lieu pour la promotion de la ligne téléphonique.



## ST-GEORGES

2018 CHEVROLET COLORADO V6 CREW CAB

LE  
SPÉCIAL  
DE LA  
SEMAINE



IMPECCABLE  
4 585 KM  
unité: 18184A

34 449\$

2018 SUBARU IMPREZA WRX SPORT



30 449\$

Manuelle! 33 360 km  
unité: 18166A

2018 VOLKSWAGEN TIGUAN TRENDLINE



27 849\$

4 motion, tout équipé! 21 350 km  
unité: 18167A

2016 FORD F-150 XLT SPORT, 2.7 ECOBOOST



34 849\$

301A, à l'état neuf! 45 910 km  
unité: 18182A

2016 FORD F-150 ENSEMBLE XTR



33 949\$

2.7 ecoboost, tout équipé, IMPECCABLE!  
45 547 km unité: 18181A

2015 FORD ESCAPE SE CHROME AWD



18 949\$

201, mags, camera, à voir, 50 715 km  
unité: 85134A

2015 FORD F-150 ENSEMBLE XTR 3.5 ECOBOOST



34 449\$

302A, mags 18po à voir! 32 000 km  
unité: 85177A

2015 VOLKSWAGEN GOLF GTI



23 449\$

Autobahn DSG Impeccable! 53 100 km  
unité: 18168B

2009 FORD ECONOLINE E-150



9 995\$

Véhicule parfait pour le travail! 128 231 km  
unité: 18073A

Tanné de votre connexion lente?

Optez pour nos vitesses pouvant atteindre 25 Mbps<sup>1</sup>

Forfaits à partir de  
**29<sup>99</sup> \$**  
mois<sup>2</sup>

OFFRE SPÉCIALE : Installation gratuite avec un contrat de 2 ans (valeur de 49 \$)<sup>3</sup>

Appelez-nous au 1-877-739-0684

**XPLORNET**  
Branché à ce qui vous tient à cœur

Votre détaillant local

**Sécurité M.M.**  
(418) 774-6604

>149811

<sup>1</sup>La vitesse réelle en ligne peut varier selon votre configuration technique, l'achalandage sur Internet, le serveur et d'autres facteurs. La politique de gestion du trafic s'applique; visitez [xplornet.com/fr/notes-legales](http://xplornet.com/fr/notes-legales). <sup>2</sup>Le prix de 29,99 \$ s'applique au forfait offrant des vitesses allant jusqu'à 5 Mbps. Les prix reflètent une réduction de 20 \$ par mois pendant les deux premières années. Les prix augmentent à compter de la 3<sup>e</sup> année. Les frais de service mensuels comprennent les coûts de location de l'équipement, excepté ceux du routeur WI-FI Xplornet. Les taxes s'appliquent. Cette offre est valable jusqu'au 30 novembre 2018 pour les nouveaux clients et peut être modifiée à tout moment. <sup>3</sup>Si les exigences d'installation dépassent le cadre d'une installation de base, des frais supplémentaires pourraient s'appliquer. Sous réserve de la vérification du site, des frais pourraient s'appliquer. Consultez le détaillant pour de plus amples renseignements. Les forfaits sont sujets à la disponibilité. Un routeur est nécessaire pour les utilisateurs multiples. Xplornet<sup>TM</sup> est une marque déposée de Xplornet Communications inc. © 2018 Xplornet Communications inc.



10350, 1<sup>re</sup> Avenue, Saint-Georges (Québec) G5Y 2C1  
418 228-2077

[www.stgeorgesford.ca](http://www.stgeorgesford.ca)



HEBDO RÉGIONAL DE BEAUCÉ - Le mercredi 7 novembre 2018 - 13

>112935

# Les travaux de la nouvelle salle d'entraînement ne sont toujours pas commencés

**SÉBASTIEN ROY**

sebastienroy@leclaireurprogres.ca

**ÉDUCATION.** Les travaux de la nouvelle salle d'entraînement du Cégep Beauce-Appalaches, qui devaient se terminer vers la fin de 2018 ou au début de 2019, n'ont toujours pas commencé.

Le projet est à l'étape de la rédaction des plans et devis. «Il y a eu des délais, car nous avons appliqué

pour obtenir une subvention au Programme de soutien aux installations sportives et récréatives. Cependant, notre demande a été refusée», explique l'agente d'information du Cégep, Valérie Chérétaki.

La réponse du gouvernement est arrivée tardivement. «Le ministère de l'Éducation et de l'Enseignement supérieur nous a informés du refus en septembre. Nous attendions après cette

réponse, car si notre demande avait été acceptée, nous aurions pu construire les vestiaires en même temps», précise-t-elle.

Malgré le refus, Mme Chérétaki assure que le projet ira de l'avant. «L'inauguration de la salle d'entraînement est prévue en 2020», ajoute-t-elle. Pour ce qui est des vestiaires, le Cégep prévoit mettre en marche cette deuxième étape 12 à 18 mois après que la salle soit complétée.

Rappelons que la salle d'entraînement fera 400 m<sup>2</sup>, ce qui représente environ deux fois et demie la salle actuelle. Elle avait été annoncée le 12 décembre 2017 au coût de 1,9 M\$. Elle sera située

du côté nord du Cégep, entre la piscine et le quai de débarquement.

Lors de la conférence de presse, la Fondation du Cégep et celle des Condors avaient annoncé leur participation financière à la réalisation de ce projet. Elles ont respectivement offert 550 000 \$ et 200 000 \$, ce qui représente environ 40 % du coût total estimé.

Une deuxième phase était prévue à ce projet, soit la construction de nouveaux vestiaires. Leur coût était estimé à 500 000 \$. Les plans de la salle d'entraînement avaient d'ailleurs été faits en fonction de cet ajout.



Le président de la Fondation des Condors, Michel Giroux, le directeur général du Cégep Beauce-Appalaches, Mario Landry, et le président de la Fondation du Cégep, René Allen, avaient annoncé la construction d'une nouvelle salle d'entraînement en décembre 2017

(Photo L'Éclaireur-Progrès - Archives)

## Les Chevaliers atteignent le cap des 20 victoires

**SPORT.** Les Chevaliers de Lévis n'ont pas encore connu la défaite depuis le début de la saison, dans la Ligue de hockey midget AAA du Québec.

Les 19e et 20e victoires ont été acquises les 2 et 4 novembre à l'aréna de Charny, domicile des Chevaliers.

Ceux-ci ont vaincu 3-1 le Blizzard du Séminaire Saint-François. Joshua Roy, de Saint-Georges, a inscrit le premier but de Lévis.

Les Chevaliers ont également gagné 6-1 face aux Riverains du Collège Charles-Lemoyne. Joshua Roy a inscrit un tour du chapeau et ajouté une aide à sa fiche. Samy Paré, de Saints-Anges, a marqué un but et obtenu deux aides sur des filets de Roy.

Le week-end prochain sera un double duel entre les Chevaliers et les Estacades. Les parties auront lieu ce vendredi dès 19h30 à Charny et dimanche à Trois-Rivières. (F.D.)

## 34<sup>E</sup> SALON DES ARTISTES & ARTISANS DE BEUCE

16-17-18 NOVEMBRE 2018

### Artistes et Artisans de Beuce

et son comité organisateur vous invitent cordialement à venir rencontrer les artistes, les artisans ainsi que le président d'honneur monsieur Berthier Bérubé, sculpteur.

Par l'originalité de leurs produits et la passion de leur art, ils sauront à coup sûr vous charmer.

Plusieurs nouveautés cette année !

BON SALON !

OUVERTURE DU 34<sup>E</sup> SALON AAB

Vendredi 16 novembre 13 h

HEURES D'OUVERTURE

Vendredi 16 novembre 13 h à 20 h 30

Samedi 17 novembre 9 h 30 à 17 h

Dimanche 18 novembre 9 h 30 à 17 h

Membres du comité organisateur

- Lise Thibodeau  
Coordonnatrice  
418 228-2805
- Michelle Bisson
- Esther Fortin
- Claude Gagné
- Clémence Jacques
- Francine Vallée
- Violette Veilleux

Centre Culturel Marie-Fitzbach  
250, 18<sup>e</sup> Rue, Saint-Georges  
info@salon-aab.ca • salon-aab.ca



MERCI !

d'être avec nous pour ce 34<sup>e</sup> salon !



VILLE DE SAINT-GEORGES



NousTV



L'Éclaireur Progrès.ca

ALIEN INFORMATIQUE  
418 228-0RDI (6734)

BEUCE



Brunet plus  
La santé, c'est tout ce qui compte  
Brigitte Cliche, propriétaire  
418 228-9547

CLINIQUE Solu Santé  
La solution accessible. Des soins rapides.  
Vaccination et prises de sang  
418 313-7658



L'ÉVÈNEMENT

# Ça va chauffer

HYUNDAI™

# 0% Financement\*

sur les modèles 2019 sélectionnés

# + 90 JOURS sans paiement\*

Offre basée sur des paiements mensuels. À l'achat avec financement de tout véhicule Hyundai neuf sélectionné, excluant le comptant initial, s'il y a lieu\*\*. Des restrictions s'appliquent.

## TUCSON 2018



## ELANTRA 2019



## ACCENT 2019



«Le petit VUS le mieux noté aux États-Unis pour la qualité initiale.»<sup>2</sup>

**GARANTIE 5 ANS\*\***

Garantie globale limitée : 5 ans/100 000 km

### TUCSON 2018

Financez l'achat de la version 2.0L à trac. av.

# 65 \$

par semaine (364 semaines)

Financement à

# 0%

pour 84 mois avec comptant de 2 895 \$<sup>9</sup>

Prix de vente :

# 26 669 \$

Frais de livraison et de destination inclus. Taxes en sus.

Obtenez la version 2.0L Premium à trac. av. pour :

# 7 \$

de plus par semaine<sup>9</sup>

**INCLUANT**



Volant chauffant



Sièges avant et arrière chauffants



Dégivreur d'essuie-glaces

### ACCENT 2019

Obtenez du financement à

# 0,99%

Exemple de prix de vente :

# 16 898 \$

Pour une Accent 5 portes Essential manuelle

pour

# 84 mois<sup>9</sup>

sur TOUTES les Accent 2019

**CARACTÉRISTIQUES LIVRABLES**



Volant chauffant



Sièges avant chauffants



Rétroviseurs dégivrants

### ELANTRA 2019

Louez la version Essential manuelle pour

# 45 \$

par semaine (261 semaines)

pour

# 60 mois

avec comptant de 1 395 \$\*

Prix au comptant<sup>10</sup>:

# 18 069 \$

Frais de livraison et de destination inclus. Taxes en sus.

Obtenez la version Preferred manuelle pour :

# 5 \$

de plus par semaine\*

**INCLUANT**



Volant chauffant



Sièges avant chauffants



Rétroviseurs dégivrants

C'est ça, le facteur H.<sup>MC</sup>

HyundaiCanada.com

HYUNDAI **OPTIM-ACHAT**  
LE PROCESSUS D'ACQUISITION AMÉLIORÉ

Pour en savoir plus, visitez

www.HyundaiCanada.com/Optim-Achat

HYUNDAI<sup>MD</sup>

**RABAIS AUX MILITAIRES :** Recevez jusqu'à 1 500 \$ en ajustement de prix\*. Détails sur [militaire.hyundaicanada.com](http://militaire.hyundaicanada.com)

MC/MD Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à (ou utilisées sous licence par) Hyundai Auto Canada Corp. Toutes les autres marques sont la propriété de leurs détenteurs respectifs. <sup>9</sup>Offres de financement à l'achat sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai basées sur les véhicules neufs suivants : Tucson 2.0L 2018 à traction avant / Tucson 2.0L Premium 2018 à traction avant / Accent 5 portes Essential 2019 manuelle / Elantra Essential 2019 manuelle à un taux annuel de 0% / 0,99% / 0%. 364/364/261 versements hebdomadaires de 65 \$ / 46 \$ / 72 \$ pour 84/84/84/60 mois. Comptant initial requis de 2 895 \$ / 2 895 \$ / 0 \$ / 0 \$. Coût d'emprunt de 0 \$ / 0 \$ / 579 \$ / 0 \$, pour une obligation totale de 26 669 \$ / 29 119 \$ / 16 898 \$ / 18 819 \$. Frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur sur les modèles équipés d'un climatiseur), frais de livraison et de destination de 1 805 \$ / 1 805 \$ / 1 605 \$ / 1 705 \$ inclus. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, du RDPRM (maximum 76 \$) et taxes applicables en sus des offres de financement à l'achat et sont payables au moment de la livraison. <sup>10</sup>Offres de location sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai sur les modèles neufs suivants : Elantra Essential 2019 manuelle / Elantra Preferred 2019 manuelle à un taux annuel de 2,49% / 2,49%. 261/261 paiements de 45 \$ / 50 \$ par semaine pour 60/60 mois sans obligation au terme du contrat de location. Comptant initial de 1 395 \$ / 1 395 \$ et premier versement exigés. Cette offre ne peut être transférée ni cédée. Aucun échange de véhicule nécessaire. Obligation totale de location de 13 084 \$ / 14 464 \$. Kilométrage annuel de 16 000 km, 12 \$ par km additionnel. L'offre de location comprend les frais de livraison et de destination de 1 705 \$ / 1 705 \$. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, RDPRM (maximum 76 \$) et toutes les taxes applicables en sus. <sup>11</sup>Le report de paiements (0 paiement) pour 90 jours est disponible au financement à l'achat de tous les modèles Hyundai 2018/2019 en stock restants. L'offre de report des paiements s'applique uniquement aux offres de financement à l'achat sur approbation du crédit pour un bail de moins de 96 mois. Si l'offre de report des paiements est sélectionnée, la durée originale du bail sera prolongée de deux mois (60 jours). Hyundai Auto Canada Corp. paiera les intérêts durant les deux premiers mois (60 jours) du contrat de financement, après quoi l'acheteur paiera le principal et les intérêts dus en versements égaux pour la durée restante du contrat. Les paiements d'un contrat de financement sont effectués à terme échu. <sup>12</sup>Pour tout présenter sa preuve d'appartenance aux Forces armées canadiennes et une pièce d'identité au moment de l'achat pour profiter de l'ajustement de prix sur son achat. Le programme peut être modifié ou annulé sans avis préalable. Visitez [militaire.hyundaicanada.com](http://militaire.hyundaicanada.com) ou un concessionnaire pour tous les détails. <sup>13</sup>La garantie globale limitée de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication, sous réserve du respect des conditions normales d'utilisation et d'entretien. <sup>14</sup>Certaines restrictions s'appliquent. Le client doit présenter sa preuve d'appartenance aux Forces armées canadiennes et une pièce d'identité au moment de l'achat pour profiter de l'ajustement de prix sur son achat. Le programme peut être modifié ou annulé sans avis préalable. Visitez [militaire.hyundaicanada.com](http://militaire.hyundaicanada.com) ou un concessionnaire pour tous les détails. <sup>15</sup>Pour plus de détails et les modalités et conditions, visitez [HyundaiCanada.com/Optim-Achat](http://HyundaiCanada.com/Optim-Achat) ou votre concessionnaire. <sup>16</sup>Le Tucson de Hyundai s'est distingué par le plus petit nombre de problèmes signalés parmi les petits VUS selon l'étude 2018 de J.D. Power sur la qualité initiale des véhicules neufs, d'après l'expérience de leur propriétaire après les 90 premiers jours de possession. Pour en savoir plus, visitez [jdpower.com/awards](http://jdpower.com/awards).



# Aube Nouvelle

## LA RÉSIDENCE

Résidence pour aînés autonomes,  
semi-autonomes et en perte d'autonomie

Vivre à la résidence Aube Nouvelle de Saint-Victor,  
c'est choisir d'habiter un chez-soi confortable  
dans un lieu sécuritaire et chaleureux,  
offrant un des plus beaux paysages de la Beauce !



### Services inclus :

- 3 repas par jour et collations
- Entretien ménager et buanderie
- Messes quotidiennes
- Animation et loisirs
- Chambre de fin de vie

**PROMOTION**  
Obtenez  
**1000\$**  
de rabais  
à la signature d'un bail!





Raphaël Lessard a reçu son prix le mardi 30 octobre dernier. (Photo gracieuseté)

## Raphaël Lessard reçoit le trophée Bertrand-Fabi

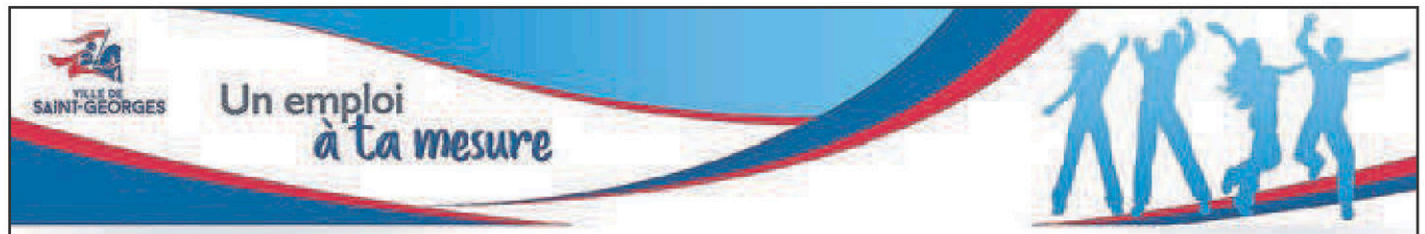
HUBERT LAPOINTE  
hlapointe@beaucemedia.ca

**COURSE.** Le jeune pilote automobile jolois Raphaël Lessard a mis la main sur le trophée Bertrand-Fabi décerné par Auto Sport Québec. Le prix, qui récompense les pilotes qui se sont démarqués sur la scène nationale et internationale au cours de la dernière année, a été remis le mardi 30 octobre dernier au Musée Gilles-Villeneuve à Montréal.

« J'ai investi beaucoup d'efforts dans les dernières années pour performer à mon maximum, et même plus encore. C'est pourquoi je suis très fier de ce prix prestigieux qu'on me décerne. Pour moi, la course est une véritable passion. Elle fait partie de mon ADN. Je compte donc poursuivre vers la réussite », a commenté le Beauceron âgé de 17 ans et membre de l'équipe Kyle Busch Motorsports (KBM).

Rappelons qu'à 12 ans, soit en 2013, il était devenu le plus jeune pilote de l'histoire à participer à la série Sportsman Québec, en plus d'avoir terminé au 1<sup>er</sup> rang dans la catégorie Élite Sport Compact. En 2016, Raphaël est déclaré champion de la série CARS Racing Tour en Super Late Model, avec quatre victoires, huit tops 5 et neuf tops 10. Il est devenu le plus jeune pilote canadien de l'histoire à avoir gagné une série de Stock-Cars aux États-Unis.

En 2018, Raphaël Lessard a entre autres remporté la victoire du Short Track U.S. Nationals au Bristol Motor Speedway, aux États-Unis. En juillet, il a été le vainqueur du 52<sup>e</sup> Redbud 400 à Anderson Speedway. En août, de retour au Québec, il a terminé au sixième rang lors de sa première présence au Grand Prix de Trois-Rivières en circuit routier, en plus de décrocher la troisième place du Bacon Bowl à l'Autodrome Chaudière de Vallée-Jonction, et ce, après être parti de la 24<sup>e</sup> position.



## Centre de ski Saint-Georges

	Caissier(ère) à la billetterie 1 poste disponible	Moniteur de ski 1 poste disponible	Préposé(e)s aux remontées mécaniques 14 postes disponibles
PROFIL	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tu es dynamique</li> <li>Tu as beaucoup de disponibilités</li> <li>Tu aimes travailler en équipe</li> <li>Tu as un bon jugement</li> <li>Tu es responsable</li> <li>Tu es honnête</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tu es dynamique et créatif</li> <li>Tu as beaucoup de disponibilités</li> <li>Tu es doué en ski ou en planche</li> <li>Tu es responsable</li> <li>Tu souhaites travailler en plein air</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Tu es responsable</li> <li>Tu as beaucoup de disponibilités</li> <li>Tu aimes le contact du public</li> <li>Tu veux travailler en plein air</li> </ul>
PRINCIPALES TÂCHES	<ul style="list-style-type: none"> <li>Accueillir et guider les clients</li> <li>Préparer et remettre les billets</li> <li>Percevoir les montants des ventes</li> <li>Répondre au téléphone</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Enseigner le ski alpin ou la planche à neige</li> <li>Enseigner de manière individuelle ou en groupe</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Accueillir et assister les clients à leur arrivée à l'aire d'embarquement</li> <li>Entretien des aires de travail</li> <li>Vérification des billets</li> </ul>
HORAIRE DE TRAVAIL	<ul style="list-style-type: none"> <li>Novembre formation ensuite décembre jusqu'en mars</li> <li>Les mercredis et vendredis (soir), les samedis (jour et soir), les dimanches (jour), ainsi que la période des fêtes, la semaine de relâche et autres congés scolaires</li> <li>Entre 9 et 20 heures par semaine</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Décembre à mars</li> <li>Les mercredis (soir), les samedis (jour) les dimanches (jour) ainsi que la période des fêtes, la semaine de relâche et autres congés scolaires</li> <li>Entre 4 et 12 heures par semaine</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Décembre à mars</li> <li>Les mercredis et vendredi (soir), les samedis (jour et soir), les dimanches (jour) ainsi que la période des fêtes, la semaine de relâche et autres congés scolaires</li> <li>Entre 15 et 30 heures par semaine</li> </ul>
SALAIRE	1 <sup>re</sup> année : 12.45 \$ 2 <sup>e</sup> année : 13.07 \$ 3 <sup>e</sup> année : 13.74 \$	1 <sup>re</sup> année : 15.00 \$ 2 <sup>e</sup> année : 15.50 \$ 3 <sup>e</sup> année : 16.00 \$	1 <sup>re</sup> année : 12.71 \$ 2 <sup>e</sup> année : 13.34 \$ 3 <sup>e</sup> année : 14.02 \$
EXIGENCES	<ul style="list-style-type: none"> <li>17 ans au 30 sept. 2019</li> <li>Être à l'aise avec les outils informatiques</li> <li>Être à l'aise de manipuler de l'argent</li> <li>Avoir une belle approche avec la clientèle</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Avoir 15 ans au moment de la formation</li> <li>Être de niveau intermédiaire ou avancé</li> <li>Avoir une formation en ski ou en planche à neige de niveau 1 est un atout</li> <li>Formation obligatoire fin décembre 2018</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>17 ans au 30 sept. 2019</li> <li>Aimer travailler à l'extérieur</li> <li>Avoir beaucoup de disponibilités</li> </ul>

Les personnes intéressées à ces postes sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae au Service des ressources humaines au plus tard le 16 NOVEMBRE 2018, 16h00, à l'adresse suivante

VILLE DE SAINT-GEORGES  
11700, boulevard Lacroix, Ville de Saint-Georges, Beauce, G5Y 1L3  
Courriel : [emploi@saint-georges.ca](mailto:emploi@saint-georges.ca)

La Ville de Saint-Georges applique un programme d'accès à l'égalité et les candidatures des personnes issues des groupes visés sont encouragées.

Spina-bifida hydrocéphalie Québec  
TOUT EST POSSIBLE  
1 800 567-1788  
[www.spina.qc.ca](http://www.spina.qc.ca)

# JOIGNEZ-VOUS À UNE ÉQUIPE DYNAMIQUE.

## POSTES À COMBLER :

**Ingénieurs mécanique**  
**Techniciens en génie mécanique**  
**Assembleurs-soudeurs**  
**Machinistes**

Détails des postes sur [Jobillico](http://Jobillico)

Pour plus d'informations  
 contactez-nous au  
**418-387-3144**

Envoyez votre CV à  
[info@inovia-pro.com](mailto:info@inovia-pro.com)

[inovia-pro.com](http://inovia-pro.com)

# INOVI*A*

Solutions sur mesure  
 en équipement automatisé

>161863

Vous êtes à la recherche  
 D'EMPLOYÉS QUALIFIÉS?

Hebdo  
**Régional**  
 VOTRE MÉDIA D'ICI

et

# jobboom

ont une offre irrésistible  
 à vous proposer...

Communiquez  
 avec vos conseillères  
 sans tarder!  
**418 228-8858**

>156947

Peggy Lacasse #4410 • Marie-Michèle Gagné #4409 • Martine Raby#4408 • Emilie Bourque#4402 • Chantal P. Dupuis# 4404



Moisson Beauce

**Nous avons besoin  
 de bénévoles**

Vous êtes intéressés, Tél. : **418 227-4035**

# CRACKBOOM

REPRÉSENTANT(E)  
 DES VENTES

Crackboom est une entreprise œuvrant dans le domaine de l'affichage publicitaire. Nous possédons un concept de publicité numérique sur un réseau provincial.

### DESCRIPTION DE L'EMPLOI:

À l'intérieur du territoire géographique qui vous sera assigné, vous aurez à rencontrer des propriétaires d'entreprises afin de faire connaître notre mission, nos objectifs, nos services ainsi que les enjeux d'actualités reliés à l'affichage publicitaire au Québec. De manière plus spécifique, vous aurez à développer les ventes en adhérant de nouvelles entreprises et en fidélisant de nouveaux clients en effectuant des visites de courtoisie ainsi que des renouvellements annuels. Le candidat sera responsable de gérer la relation avec les clients existants et de développer plusieurs nouveaux clients.

### EN TANT QUE REPRÉSENTANT AU SEIN DE NOTRE ÉQUIPE VOUS AUREZ À :

- Promouvoir la solution d'affichage publicitaire Crackboom;
- Augmenter le nombre de clients sur le territoire attribué;
- Saisir les opportunités de développement auprès de la clientèle actuelle et future;
- Effectuer la vente de nos services auprès de la clientèle sur le territoire assigné;
- Développer et maintenir de bonnes relations d'affaires avec les clients;
- Mettre en place des programmes et promotions avec les détaillants.

### QUALIFICATIONS RECHERCHÉES:

- Posséder un minimum d'expérience en vente de préférence dans le domaine publicitaire;
- Excellente capacité de communication, de présentation et entretient;
- Savoir définir les priorités et être en mesure de travailler de manière indépendante et autonome;
- Fortes orientations vers les résultats;
- Posséder une voiture et un permis de conduire valide;
- Être bilingue, un atout.

### CE QUE NOUS OFFRONS:

- Une équipe dynamique et motivée, en pleine expansion;
- L'opportunité de bâtir une carrière dans le domaine de la représentation;
- Un salaire de base \$/heure + commission de 10% sur vos ventes;
- Cellulaire;
- Frais de déplacement.

Veuillez s'il vous plaît faire parvenir votre documentation à l'adresse courriel suivante :

[ajacques@crackboom.ca](mailto:ajacques@crackboom.ca)

Prendre note que seuls les candidats retenus seront contactés.

**Au plaisir de vous rencontrer !**

>166950



VILLE DE  
 SAINT-GEORGES

OFFRES D'EMPLOIS  
 OCCASIONNELLES / SUR APPEL

### SECRÉTAIRE-RÉCEPTIONNISTE REMPLAÇANTE

La Ville de Saint-Georges est à la recherche d'une personne intéressée et disponible pour compléter sa banque de candidats afin de faire des remplacements occasionnels et sur appel dans divers services de la Ville, dont la réception. Vous devrez agir comme premier contact avec les citoyens. Vous aurez notamment à accueillir, diriger et informer les clients, prendre les appels sur console téléphonique, transférer les appels et prendre les messages, traiter le courrier, diriger les visiteurs, effectuer le travail de secrétariat et procéder aux divers encaissements.

### QUALIFICATIONS RECHERCHÉES :

- Détenir une technique en bureautique (D.E.C.) ou un diplôme d'étude professionnel en secrétariat complété (D.E.P.);
- Posséder un minimum de deux (2) années d'expérience pertinente, dans un poste de réception;
- Détenir un minimum d'expérience avec un système téléphonique à lignes multiples;
- Être axée sur le service à la clientèle et refléter une présentation professionnelle et souriante;
- Avoir une grande disponibilité et faire preuve d'autonomie et de discrétion.

### CONDITIONS DE TRAVAIL :

- Le poste est occasionnel et sur appel. Aucune garantie d'heure par semaine;
- Salaire débutant à 20.94\$/h selon la convention collective pour les employés de bureau.

### PRÉPOSÉS(ES) À LA MAINTENANCE /OCCASIONNELS

La Ville de Saint-Georges est à la recherche de personnes disponibles pour compléter sa banque de candidats pour du travail occasionnel pour le Service des loisirs. À ce titre, vous devrez effectuer diverses tâches d'entretien à l'intérieur et à l'extérieur au centre sportif Lacroix-Dutil, dans les divers parcs ainsi qu'au centre culturel Marie-Fitzbach.

### QUALIFICATIONS RECHERCHÉES :

- Détenir un permis de conduire classe 5 valide;
- Être responsable et disponible du dimanche au samedi de jour et de soir;
- Détenir un diplôme d'études secondaires.

Les conditions de travail sont celles régies par la convention collective en vigueur.

Les personnes intéressées à ces postes sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae **AVANT VENDREDI 16 novembre 2018 à 16 h** au Service des ressources humaines à l'adresse suivante :

11700, boulevard Lacroix, Saint-Georges, G5Y 1L3  
 Courriel : [emploi@saint-georges.ca](mailto:emploi@saint-georges.ca)

La Ville de St-Georges applique un programme d'accès à l'égalité et les candidatures des personnes issues des groupes visés sont encouragées.

>166617

# Importants travaux en cours au Mont-Original

**SERGE LAMONTAGNE**  
redaction@lavoixdusud.com

**SKI.** Des investissements avoisinant le demi-million de dollars sont en cours depuis le début du mois d'octobre au Mont-Original de Lac-Etchemin.

Dans un premier temps, des travaux de dynamitage permettront d'ajouter une piste de calibre intermédiaire et trois sous-bois, en plus de transformer une piste actuelle, la #17, en piste d'entraînement pour l'équipe junior de ski.

Ces travaux, évalués à plus de 220 000 \$, permettront également d'ajouter une nouvelle glissade sur tube et d'apporter des améliorations à la piste de snowboardcross.

Cette somme comprend également le réaménagement des blocs sanitaires sur les trois étages du chalet de ski. C'est le cas notamment à l'étage

principal où l'on retrouvera de grandes salles de bains pour hommes et femmes, ainsi qu'une salle de bains pour personnes à mobilité réduite. Un espace d'entreposage s'ajoutera également dans la salle Desjardins, dont l'accès intérieur sera revu.

En plus de ces travaux, le stationnement situé du côté est a été agrandi afin d'ajouter une centaine d'espaces. Une aire dédiée aux motoneiges permettra aux adeptes de ce sport de profiter d'un accès indépendant et sécuritaire au secteur. Quant au stationnement situé en face du chalet, il pourra accueillir une vingtaine de voitures supplémentaires.

« Tous ces travaux étaient requis, car on atteindra le cap des 50 000 jours/ski par an au cours des prochaines années. Il faudra avoir la capacité de bien accueillir ces skieurs supplémentaires », précise le directeur général Marc Lacroix qui rappelle que ces investissements sont en lien direct avec

l'aménagement, au cours des prochaines années, de la nouvelle aire de chalets du Mont-Original.

## DIVERSES CONTRIBUTIONS

Afin de l'aider dans la réalisation de ces projets d'investissements, la coopérative du Mont-Original a déjà reçu des contributions venant de l'Équipe junior de ski du Mont-Original, du gouvernement du Québec et de la MRC des Etchemins, via le pacte rural, pour le dynamitage et le réaménagement des pistes de ski. D'autres contributions devraient se confirmer incessamment.

Quant au projet d'amélioration des installations sanitaires, la station de ski a reçu 66 750 \$ du Fonds conjoncturel du gouvernement du Québec. La municipalité de Lac-Etchemin, propriétaire de l'édifice, a injecté 66 500 \$ contre 58 425 \$ pour la coopérative qui a aussi investi 31 000 \$ dans les améliorations apportées à la

montagne et aux espaces de stationnement.

Marc Lacroix a mentionné que d'autres projets sont en préparation à la station de ski dont la mise à niveau de la remontée mécanique, l'acquisition d'un tracteur et d'un VTT, ainsi que le remplacement des réservoirs à essence et de fuel par des contenants à doubles parois.

**1** Des travaux de dynamitage sont en cours au Mont-Original. (Photo gracieuseté)



## Le Service des plaques porte-clés

L'Association des Amputés de guerre retourne environ 13 000 trousseaux de clés perdus chaque année!

« Merci à la personne qui a trouvé mes clés et téléphoné à l'association, qui me les a retournées par messageries. Quelle rapidité! » - Un donateur



Pour commander des plaques porte-clés : [amputesdeguerre.ca](http://amputesdeguerre.ca)  
514 398-0759 • 1 800 250-3030

Lorsque vous utilisez les plaques porte-clés, vous contribuez à l'existence des programmes d'aide aux personnes amputées.

N° d'enregistrement d'organisme de bienfaisance : 13196 9628 RR0001

## Une fin de semaine sans victoire pour le Cool FM

**SÉBASTIEN ROY**  
sebastienroy@leclaireurprogres.ca

**SPORT.** Le Cool FM de Saint-Georges a perdu ses deux matchs de la fin de semaine, portant sa série de défaites à trois rencontres.

L'équipe beauceronne s'est d'abord inclinée 4 à 2 contre l'Assurancia à Thetford Mines vendredi. La partie s'est jouée sur les unités spéciales alors qu'un seul but a été inscrit à cinq contre cinq.

Le Cool FM a marqué deux fois en avantage numérique. Anthony Verret a créé l'égalité 1 à 1 en première période. Puis, Yannick Tifu a déjoué Philippe Cadorette en troisième période réduisant l'écart à 4 à 2. Sur la séquence, Tifu et Verret ont obtenu leur deuxième point de la partie.

Thetford Mines a aussi profité de son attaque massive pour inscrire deux filets. Tous deux ont été inscrits par Matthew Medley.

Le lendemain, le Cool FM s'est mesuré aux Marquis de Jonquière à Saint-Georges. La marque était de 2 à 0 pour les visiteurs lorsque Giulio Scandella a réduit l'écart à un seul but en deuxième période. Puis, le capitaine Kevin Cloutier a inscrit son premier filet de la saison, avec l'aide de ses deux compagnons de trio, Anthony Verret et Mathieu Nadeau.

Peu avant la fin de la période, Jonathan-Ismaël Diaby s'en est pris à Verret, ce qui a provoqué la colère d'Hubert Poulin. Ce dernier a d'ailleurs été expulsé de la rencontre.

Jonquière est revenu en force au dernier tiers, marquant deux buts avant la mi-période. Cloutier a complété le jeu amorcé par Verret et Nadeau. C'était alors 4 à 3 en faveur des Marquis.



**Anthony Verret a marqué un but en plus d'accumuler trois passes au cours de la fin de semaine.** (Photo L'Éclaireur-Progress - Archives)

La troupe d'Éric Bertrand avait la chance de créer l'égalité lors d'une double supériorité numérique. Cependant, elle n'a pas su profiter de cette chance. Les visiteurs ont ajouté un but dans un filet désert pour assurer leur victoire.

La prochaine joute du Cool FM aura lieu vendredi prochain dès 20 h contre les 3L de Rivière-du-Loup à Saint-Georges. Samedi, les Beaucerons visiteront les Blackjacks de Berlin.

